

WIADOMOŚCI WRATUSZOWE

Informator Urzędu
Miejskiego w Cieszynie

12 lipca 2024
Nr 14 (1098)
ISSN: 1234-1764



POZNAJ SWOJEGO RADNEGO – CZ. IV

Zapoznaj się z sylwetkami
radnych kadencji 2024-2029.

S. 4-5 »



SPOTKANIE BIZNESOWE

Burmistrz Miasta Cieszyna
zaprasza 25 lipca.

S. 7 »



FOLKLOR ŚWIATA W CIESZYNIE

Widowisko w ramach Tygodnia
Kultury Beskidzkiej.

S. 8 »



VII KONCERTY WYŻSZOBRAMSKIE

Zapraszamy na niezwykle
koncerty w Kościele Jezusowym.

S. 13 »

Lato 2024 w Cieszynie



W każdy weekend lipca i sierpnia:

Tramvibes

muzyczna impreza przy Moście Przyjaźni | wstęp wolny

piątki, g. 18:00

Wakacyjne Kadry

letnie kino plenerowe | wstęp wolny

piątki, g. 21:30

Odkrywaj Cieszyn

wakacyjne spacer tematyczne po Cieszynie
i Czeskim Cieszynie | wstęp wolny

soboty, g. 9:00 (CZ),
g. 15:00 (PL)

Spacer Szaersznikowski

spacer tematyczne z Muzeum Śląska Cieszyńskiego | bilet 10 zł/5 zł

niedziele, g. 11:00

Przewodnik Czek

zwiedzanie Cieszyna z przewodnikiem PTTK | wstęp wolny

niedziele, g. 13:30

Lato z Muzyką

plenerowe koncerty w Parku Pokoju | wstęp wolny

niedziele, g. 16:00

DZIEJE SIĘ W CIESZYNIE! DOWIEDZ SIĘ WIĘCEJ – S. 6.

Gratulacje!



GABRIELA STASZEKIEWICZ

Burmistrz Cieszyna

Drogie Mieszkanki i Mieszkańcy Cieszyna! 3 lipca Okręgowa Komisja Egzaminacyjna w Jaworznie (OKE) ogłosiła wstępne informacje o wynikach egzaminu ósmoklasisty, który przebiegał w dniach od 14 do 16 maja 2024 r. (uczniowie, którzy z przyczyn losowych lub zdrowotnych nie przystąpili do niego we wskazanym terminie, napisali egzamin 10, 11 i 12 czerwca). Jak wszyscy wiemy, egzamin ósmoklasisty jest egzaminem obowiązkowym, co oznacza, że każdy uczeń musi do niego przystąpić, aby ukończyć szkołę.

Jak na egzaminie ósmoklasisty poradzi sobie uczniowie naszych szkół?

Zestawienia opublikowane przez OKE pokazują, że uczniowie Szkoły Podstawowej Towarzystwa Ewangelickiego uzyskali najwyższy średni wynik wśród wszystkich cieszyńskich szkół, na miejscu drugim uplasowali się uczniowie Szkoły Podstawowej nr 7 w Cieszynie, zdobywając, co warto podkreślić – w kategorii szkół publicznych – miejsce najwyższe.

Miejsce trzecie zajęła Katolicka Szkoła Podstawowa im. Św. Rodziny w Cieszynie. Na podkreślenie zasługuje również fakt, że w powiecie cieszyńskim uczniowie naszego miasta uzyskali wysokie trzecie miejsce, ze średnią 63,33. Serdecznie gratuluję tak wysokiej oceny!

Z kolei we wtorek, 9 lipca, absolwenci szkół ponadpodstawowych w całej Polsce, w tym oczywiście również w powiecie cieszyńskim, poznali wyniki matur. W tym roku, jak informuje OKE, do egzaminu maturalnego ze wszystkich przedmiotów obowiązkowych w Formule 2023 (w terminie głównym w maju 2024 roku) przystąpiło 26 202 tegorocznych absolwentów szkół ponadpodstawowych (4-letnich liceów ogólnokształcących, 5-letnich techników, szkół artystycznych, branżowych szkół II stopnia) oraz 20 absolwentów – obywateli Ukrainy. Do egzaminu maturalnego w terminie głównym w 2024 r. przystąpili również absolwenci wszystkich typów szkół z lat ubiegłych, którzy dotychczas nie uzyskali świadectwa dojrzałości, oraz tacy, którzy uzyskali świadectwo dojrzałości we wcześniejszych latach, a w 2024 r. przystąpili ponownie do egzaminu maturalnego w celu podwyższenia wyniku egzaminacyjnego albo uzyskania wyniku z nowego przedmiotu.

OKE opublikowała wyniki, z których dowiadujemy się, że egzamin maturalny zdało 84,4 proc. wszystkich absolwentów. Prawo przystąpienia do egzaminu poprawkowego (w sierpniu br.) ma 10,2%. Pozostałe 5,4 proc. będzie mogło maturę poprawić w przyszłym roku.

...

Jak na egzaminie maturalnym poradzi sobie uczniowie powiatu cieszyńskiego?

W powiecie cieszyńskim świadectwo dojrzałości uzyskało 856 osób, a zdawalność wyniosła 89,26% (wysokie drugie miejsce wśród powiatów województwa śląskiego).

100% zdawalnością może pochwalić się Liceum Ogólnokształcące Towarzystwa Ewangelickiego, obok którego wysoką lokatę 99,42% zajęło II Liceum Ogólnokształcące im. Mikołaja Kopernika i I Liceum Ogólnokształcące im. Antoniego Osuchowskiego (97,87%).

Tak wysokie wyniki matur świadczą o efektywności nauczania i są powodem do radości dla uczniów, nauczycieli i rodziców. Gratuluję cieszyńskim maturzystom i życzę im spełnienia marzeń o wymarzonej uczelni!

■ LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE TOWARZYSTWA EWANGELICKIEGO – **100 %**

■ II LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE IM. MIKOŁAJA KOPERNIKA – **99,42 %**

■ I LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE IM. ANTONIEGO OSUCHOWSKIEGO – **97,87 %**

■ TECHNIKUM W SZKOLE ORGANIZACJI I ZARZĄDZANIA W CIESZYNIE – **93,75 %**

■ TECHNIKUM NR 2 – **93,33 %**

■ TECHNIKUM NR 1 – **89,47 %**

■ III LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE – **85,51 %**

■ KATOLICKIE LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE IM. ŚW. MELCHIORA GRODZIECKIEGO W CIESZYNIE – **85,00 %**

■ NIEPUBLICZNE UNIWERSYTECKIE LICEUM SZTUK PLASTYCZNYCH W CIESZYNIE ZAKŁADU DOSKONAŁENIA ZAWODOWEGO W KATOWICACH – **83,33 %**

■ TECHNIKUM MECHANICZNO – ELEKTRYCZNE NR 3 – **77,19 %**

■ TECHNIKUM NR 4 – **75,00 %**

■ TECHNIKUM W CIESZYNIE ZAKŁADU DOSKONAŁENIA ZAWODOWEGO W KATOWICACH – **60,00 %**

Mówiąc o efektywności nauczania, warto również wskazać na ranking najlepszych szkół i uczelni w Polsce „Perspektywy 2024”, który przygotowany został już po raz dwudziesty szósty. Jak wypadły w nim cieszyńskie placówki?

Z przyjemnością informujemy, że LO Towarzystwa Ewangelickiego znalazło się na wysokim, 147. miejscu rankingu liceów ogólnokształcących 2024 (i 12. miejscu w województwie śląskim). Na miejscu 352. uplasowało się I LO im. Antoniego Osuchowskiego (34. miejsce w województwie



fol. Canva



fot. Canva

śląskim), nieco niżej, bo na miejscu 511., znalazło się II LO im. Mikołaja Kopernika (54. miejsce w województwie śląskim).

113. miejsce w województwie śląskim przyznane zostało Katolickiemu LO im. św. Melchiora Grodzieckiego, z kolei 129. miejsce – III LO im. Władysława Szybińskiego. Ranking liceów ogólnokształcących 2024 objął 1000 szkół, z kolei ranking wojewódzki techników 2024 objął 155 szkół.

Cieszyńskie technika mają również powód do dumy. Na miejscu 42. w rankingu ogólnopolskim i 5. miejsce w rankingu szkół województwa śląskiego uzyskało Technikum nr 1 (ZS im. Wł. Szybińskiego), z kolei na miejscu 112. w rankingu ogólnopolskim i 11. w rankingu szkół województwa śląskiego – Technikum – Szkoła Organizacji i Zarządzania. Miejsce 202. w rankingu ogólnopolskim i 24. w rankingu szkół województwa śląskiego zdobyło Technikum nr 4 (ZSB im. gen. S. Grota Roweckiego), 363. miejsce w rankingu ogólnopolskim i 47. w rankingu szkół województwa śląskiego – Technikum nr 2 (ZSE-G im. Macierzy Ziemi Ciesz.), z kolei miejsce 47. w rankingu szkół województwa śląskiego – Technikum Mech.-Elektryczne nr 3. Ranking główny techników 2024 objął 499 szkół z kolei ranking wojewódzki techników 2024 objął 151 szkół.

• • • **A jak plasował się ranking Szkół Wyższych?**

Z ogromną radością informuję, że Akademia WSB w Dąbrowie Górniczej zajęła 3. miejsce wśród wszystkich uczelni niepublicznych w Polsce, i 24. miejsce

wśród wszystkich uczelni akademickich (publicznych i niepublicznych). Uniwersytet Śląski w Katowicach zajął 8. miejsce wśród uniwersytetów w Rankingu Szkół Wyższych Perspektywy 2024, co stanowi awans o dwie pozycje w stosunku do ubiegłorocznej edycji. Wśród wszystkich uczelni akademickich awansował o cztery pozycje, na 26. miejsce.

Dobłą pozycję cieszyńskiej edukacji wskazuje również Raport o Stanie Miasta Cieszyna za rok 2023. Odnosząc się do niego, należy zauważyć, że w porównaniu do miast w grupie porównawczej, w analizowanym okresie – najwyższą

pozycją Cieszyn charakteryzuje się w zakresie wskaźnika efektywności zatrudnienia nauczycieli. Bardzo sprzyjającą sytuacją jest także w zakresie subwencji oświatowej na ucznia. Większość wskaźników ma sytuację sprzyjającą i bardzo sprzyjającą. To dla nas bardzo dobra wiadomość.

Szanowni Państwo, korzystając z okazji, pragnę raz jeszcze podziękować nauczycielom za twórczą i aktywną pracę, rodzicom za zaangażowanie i wsparcie, a uczniom za wysiłek i pasję włożoną w naukę. ♦



fot. Canva

Poznaj **swojego radnego**

Kontynuujemy publikację sylwetek radnych Rady Miejskiej IX kadencji (lata 2024-2029). Zapraszamy do lektury ostatnich wizytówek. Wszystkich Czytelników, którzy chcieliby porozmawiać z wybranym radnym, prosimy o kontakt z Biurem Rady Miejskiej (Urząd Miejski, Rynek 1, tel. 33 4794 311/312, adres e-mail: biurorady@um.cieszyn.pl).

PAWEŁ GRZYBOWSKI – WICEPRZEWODNICZĄCY RADY MIEJSKIEJ

■ Klub: NOWE CIESZYŃ

■ Okręg nr 4: Krasna, Gułdowy, Mnisztwo, Osiedle Podgórze, Osiedle Mały Jaworowy

Jestem przedsiębiorcą – fotografem oraz muzykiem z Cieszyna.

Pod koniec listopada tego roku będę obchodził 40. urodziny.

Jako radny będę wspierał i promował rozwój przestrzeni miejskich, które inspirować i umożliwiać mieszkańcom aktywne uczestnictwo w życiu Cieszyna, zarówno tym społecznym, jak i kulturalnym.

Dzięki unikalnemu położeniu Cieszyna i jego bogatej historii – wierzę w ogromny potencjał naszego miasta.

Będę brał udział w kształtowaniu przyszłości Cieszyna na zasadach moralnych opartych o wartości chrześcijańskie.

Jako radny, a zarazem wiceprzewodniczący Rady Miejskiej, jestem w kontakcie ze społecznością lokalną.

Będę pełnił dyżury w każdy trzeci poniedziałek miesiąca o godz. 12:00 w Ratuszu przy Biurze Rady Miejskiej.

Postaram się łączyć, a nie dzielić. ♦



CEZARY TOMICZEK

■ Klub: Cieszyński Ruch Społeczny

■ Okręg nr 2: Mała Łąka, Osiedle Piastowskie, Osiedle Liburnia

Dr Cezary Tomiczek urodził się w Cieszynie i nieprzerwanie mieszka tu ze swoją rodziną. Swoją karierę zawodową rozpoczął w szkole jako nauczyciel informatyki w cieszyńskim Technikum Budowlanym. W swojej drodze zawodowej kierował zespołem jako Dyrektor Miejskiego Zarządu Oświaty w Skoczowie, Prezes Zarządu Centrum Reumatologii w Ustroniu Sp. z o.o., Prezes Zarządu Centrum Zdrowia w Mikołowie czy obecnie Dyrektor Naczelny Szpitala w Wodzisławiu. Dziś jest cenionym wykładowcą akademickim, autorem naukowych publikacji i artykułów. W uznaniu osiągnięć był wielokrotnie nagradzany przez władze państwowe i samorządowe. Otrzymał między innymi: Złoty Krzyż Zasługi, Zasłużony dla województwa śląskiego, Medal Stulecia Odzyskania Niepodległości, Złotą Odznakę Macierzy Ziemi Cieszyńskiej. Jest specjalistą ds. zarządzania, posiada szczególne osiągnięcia w zarządzaniu bezpieczeństwem. Absolwent prestiżowych kierunków menedżerskich Doctor of Business Administration, Master of Business Ad-

ministration. Członek ważnych instytucji związanych z zarządzaniem placówką medyczną – Stowarzyszenia Menedżerów Opieki Zdrowotnej czy Związku Szpitali Powiatowych Województwa Śląskiego. Aktywnie włącza się w życie społeczne i samorządowe Cieszyna. Od lat angażuje się w organizację imprez i wydarzeń, działa szczególnie w ramach Macierzy Ziemi Cieszyńskiej. Osobiście nadzoruje prace w Radzie Funduszu Stypendialnego MZC. Ponadto chętnie włącza się także w działalność edukacyjną w ramach grupy teatralnej PeDeBe działającej w Cieszynie. Szczególne znaczenie w pracy pro publico bono ma także jego wolontariat w Państwowym Muzeum Auschwitz-Birkenau.

Samorząd to najważniejsza komórka demokracji. Mając wpływ na lokalne sprawy, możemy decydować o przyszłości. Obecna kadencja to możliwość pozyskania środków europejskich i wykorzystania Krajowego Planu Odbudowy. To okazja, jakiej jeszcze nasze miasto nie miało, by zrealizować szereg ambitnych, wielkoformatowych projektów. Jak wielu mieszkańcom, marzy mi się Cieszyn przyjazny, otwarty na nowe możliwości i tętniący życiem. Jako radny



mający wpływ na decyzje o kierunkach rozwoju, będę zawsze stał na straży, by decyzje podejmowane przez Radę były gwarancją stabilnej przyszłości i dobrego wykorzystania szans. Jest wiele tematów, nad którymi trzeba się pochylić i doprowadzić do rozwiązania. Okręg 2, którego jestem reprezentantem, czeka na tereny zielone, gdzie będzie można wypoczywać, rozwiązanie tematu parkowania, czy zmierzenie się z wyzwaniem komunikacyjnym. Jest także szereg spraw drobnych, lecz wymagających uwagi. Jestem otwarty na rozmowę z mieszkańcami, chętnie poznam każdy punkt widzenia na sprawy Cieszyna. ♦

MARCIN GORYCZKA

- Klub Radnych Siła
- Okręg nr 2: Mała Łąka, Osiedle Piastowskie, Osiedle Liburnia

55 lat, żonaty, ojciec dwójki dzieci: córki Agnieszki i syna Mikołaja. Lekarz weterynarii, od 29 lat prowadzę w Cieszynie gabinet weterynaryjny dla zwierząt towarzyszących (psy i koty). Interesuję się historią, socjologią, ale również fizyką. W wolnym czasie czytam książki, chodzę do teatru i do kina. Oprócz tego lubię aktywnie spędzać czas – jeżdżę na rowerze, uprawiam jogę i gram rekreacyjnie od lat w siatkówkę. Pochodzę z Cieszyna, tu się urodziłem i wychowałem, tu w 1988 r. ukończyłem II Liceum Ogólnokształcące im. M. Kopernika.

Jeśli chodzi o plany na nadchodzącą kadencję – po pierwsze chciałbym poznać sprawy miasta i jego problemy od strony władz miasta, aby wyrobić sobie własne zdanie na ich temat. Na pewno bliskie mi będą problemy ochrony przyrody i krajobrazu, współpraca transgraniczna, a także problemy społeczne – ochrona zdrowia, starzenie się społeczeństwa, migracje. Nie stawiam sobie konkretnego celu, ale mogę obiecać, że będę bardzo uważnie wsłuchiwał się w głosy mieszkańców miasta. Chciałbym, aby po tej kadencji Cieszyn był miastem bardziej przyjaznym dla mieszkańców i turystów. ♦



AGATA RUCKA

- Klub: Prawo i Sprawiedliwość
- Okręg nr 4: Krasna, Gułdowy, Mnisztwo, Osiedle Podgórze, Osiedle Mały Jaworowy

Korzystając z okazji, chciałabym serdecznie podziękować wszystkim mieszkańcom Cieszyna, którzy obdarzyli mnie zaufaniem i oddali na mnie głos w wyborach samorządowych, powierzając mi po raz kolejny funkcję radnej. Traktuję to jako wyjątkowe wyróżnienie.



Mam 59 lat. Moje wykształcenie zdobyłam na Uniwersytecie Rolniczym w Krakowie, gdzie uzyskałam tytuł magistra inżyniera technologii żywności. Od 32 lat jestem związana z firmą Mondelez Oddział Olza w Cieszynie. Obecnie pracuję jako Starszy inżynier procesowy, odpowiadając za prawidłowy przebieg produkcji wafli Prince Polo.

W 2023 roku ukończyłam Szkołę Liderów Miasta Cieszyna.

W wolnych chwilach pasjonuję się pływaniem, jazdą na rowerze oraz narciarstwem. Uwielbiam podróżować i odkrywać interesujące miejsca zarówno w Polsce, jak i za granicą. Od dłuższego czasu wspieram program partii Prawo i Sprawiedliwość, będąc jej członkiem. Moja decyzja o kandydowaniu w wyborach wynikała z chęci działania na rzecz Cieszyna i jego mieszkańców. Startowałam w okręgu nr 4 z listy PiS.

W poprzedniej kadencji 2018-2024 pracowałam w 2 Komisjach:

1. Komisji Spraw Społecznych,
2. Komisji Finansów Rozwoju i Spraw Komunalnych.

WŁADYSŁAW MACURA

- Klub: Prawo i Sprawiedliwość
- Okręg nr 1: Markłowice, Boguszowice, Kalembyce, Pastwiska, Bobrek ♦



W trakcie obecnej kadencji jestem członkiem 2 Komisji:

1. Komisji Rewizyjnej,
2. Komisji Skarg Wniosków i Petycji.

Zachęcam wszystkich mieszkańców do współpracy na rzecz naszego miasta. ♦

54 rocznica śmierci strażaków

Zarząd Miejski ZOSP RP w Cieszynie zaprasza na obchody 54. rocznicy tragicznej śmierci pięciu strażaków na Moście Wolności podczas powodzi w roku 1970. Uroczystość odbędzie się w dniu 19 lipca 2024 roku o godzinie 17:00 przy pamiątkowej tablicy na Moście Wolności.

W programie uroczystości:

- modlitwa,
- złożenie wiązanek kwiatów,
- zapalenie zniczy,
- wspólny, polsko-czeski symboliczny most wodny na Olzie.

Obchody będą także okazją do po-

święcenia wozu strażackiego, który został przekazany w bieżącym roku z KP PSP w Cieszynie dla OSP Cieszyn Boguszowice.

Serdecznie zapraszamy wszystkich mieszkańców do udziału w uroczystości. ♦

ZARZĄD MIEJSKI ZOSP RP w CIESZYNIE

Lato 2024 w Cieszynie



W każdy weekend lipca i sierpnia:

Tramvibes

muzyczna impreza przy Moście Przyjaźni | wstęp wolny

piątki, g. 18:00

taras Transgranicznego
Centrum Informacji
Turystycznej

Wakacyjne Kadry

letnie kino plenerowe | wstęp wolny

piątki, g. 21:30

Rynek

Odkrywaj Cieszyn

wakacyjne spacer tematyczne po Cieszynie i Czeskim Cieszynie | wstęp wolny

soboty, g. 9:00 (CZ), g. 15:00 (PL)

Spacery Szersznikowskie

spacery tematyczne z Muzeum Śląska Cieszyńskiego | bilet 10 zł/5 zł

niedziele, g. 11:00

zbiórka na dziedzińcu
Muzeum Śląska
Cieszyńskiego

Przewodnik Czekaj

zwiedzanie Cieszyna z przewodnikiem PTTK | wstęp wolny

niedziele, g. 13:30

zbiórka przy Oranżerii
Zamku Cieszyn
(różowy jelonek)

Lato z Muzyką

plenerowe koncerty w Parku Pokoju | wstęp wolny

niedziele, g. 16:00

Park Pokoju

Zapraszamy również na:

Koncerty Wyższobramskie

07.07, 21.07, 04.08,
18.08.2024, g. 18:00

Kościół Jezusowy

Otwarte Mistrzostwa Śląska w siatkówce plażowej

13-14.07.2024 od g. 09:30

Kąpielisko Miejskie

Śląska Rzecznictwo '23 - wernisaż

18.07.2024, g. 13:00

Zamek Cieszyn

Folklor Świata - Koncert Tygodnia Kultury Beskidzkiej

01.08.2024, g. 18:00

Teatr im. A. Mickiewicza

Spotkanie Kultur i Tradycji

15.08.2024, g. 18:00

Zamek Cieszyn

Rockováni nad Olzou

17.08.2024, od g. 16:00

Park Sikory
(Czeski Cieszyn)

Skarby z Cieszyńskiej Tróły

17-18.08.2024

Zamek Cieszyn

Strachy na Zamku

31.08.2024

Zamek Cieszyn

Poznaj pełny program letnich wydarzeń w Cieszynie!

www.cieszyn.pl
www.facebook.com/CieszynRobiWrazenie



Darmowa komunikacja miejska dla młodzieży szkolnej w Cieszynie

W lutym podczas sesji Młodzieżowej Rady Miasta Cieszyna Radny Kamil Targosz przedłożył ustną interpelację o przyznanie na okres wakacji dzieciom i młodzieży bezpłatnych przejazdów komunikacją miejską na terenie Cieszyna.

Propozycja ta spotkała się z aprobatą radnych i po opracowaniu wniosku został on złożony do Burmistrza Miasta Cieszyna – Gabrieli Staszkiwicz. Po jego rozpatrzeniu, 18 czerwca pani Burmistrz wydała Zarządzenie Nr 0050.332.2024, zgodnie z którym **od 1 lipca do 31 sierpnia b.r. na terenie miasta Cieszyna oraz miejscowości, które przystąpiły do realizacji zbiorowego transportu, obowiązuje ulga dla osób poniżej 20 roku życia, które uczęszczają do szkół podstawowych lub średnich. Warunkiem uprawniającym do korzystania z bezpłatnych przejazdów jest posiadanie ważnej legitymacji szkolnej.**

Co więcej, przypominamy, że w Cieszynie uruchomiona została także całkowicie zwolniona z opłat za bilety (do 31.12.2024)

linia śródmiejska – linia 1, która porusza się między innymi przez: Dworzec Cie-

szyn – Dom Narodowy – Szpital – Dworzec Cieszyn. ♦ JOANNA NOWAK



Spotkanie z przedsiębiorczością

Burmistrz Miasta Cieszyna Gabriela Staszkiwicz serdecznie zaprasza na spotkanie biznesowe, które odbędzie się **25 lipca o godz. 9:00** w Zamku Cieszyn. Zaproszeni są wszyscy przedsiębiorcy mieszkający powiatu:

- przedsiębiorcy,
- pracodawcy i pracownicy,
- osoby planujące założenie własnej działalności gospodarczej,
- organizacje pozarządowe zatrudniające pracowników oraz pracowników NGO-sów.

W programie spotkania przewidziane są interesujące prelekcje i prezentacje, w tym:

- zasady opłacania składek z tytułu prowadzenia działalności gospodarczej oraz funkcjonowania PUE dla przedsiębiorców – przedstawiciel ZUS Inspektorat w Cieszynie pomoże założyć PUE na miejscu;
- wystąpienie Powiatowego Urzędu Pracy w Cieszynie;
- prezentacja ADN Akademia Biznesu Sp. z o.o. z Warszawy, która realizuje projekt „Profesjonalne kadry GOZ” współfinanso-

wany ze środków EFSPPlus, skupiający się na rozwoju kompetencji związanych z zieloną ekonomią oraz gospodarką obiegu zamkniętego.

To wyjątkowa okazja do zdobycia cennych informacji, nawiązania nowych kontaktów i wymiany doświadczeń.



...

Program:

- **08:30 – 09:00** Rejestracja, networking
- **09:00 – 09:15** Otwarcie oraz przywitanie gości (Burmistrz Miasta Cieszyna Gabriela Staszkiwicz)
- **09:15 – 09:45** Prezentacja Powiatowego Urzędu Pracy
- **09:45 – 10:15** Prezentacja ADN Akademia Biznesu Sp. z o.o. (Polska Agencja Inwestycji i Handlu)
- **10:15 – 10:45** Prezentacja Zakładu Ubezpieczeń Społecznych Inspektorat w Cieszynie
- **10:45 – 11:00** Pytania, dyskusja, networking

Z uwagi na ograniczoną liczbę miejsc, prosimy o potwierdzenie swojego udziału w wydarzeniu do dnia 24 lipca 2024r. pod adresem email: przedsiębiorca@um.cieszyn.pl lub dzwoniąc pod nr tel.: 795 40 58 48. ♦

SKT

Folklor świata w Cieszynie

1 sierpnia w Teatrze im. A. Mickiewicza w Cieszynie odbędzie się nie lada wydarzenie – koncert „Folklor Świata” w ramach Tygodnia Kultury Beskidzkiej. Takiego widowiska nie można przegapić! Organizatorem jest Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej im. J. Marcinkowej.

W tym roku do cieszyńskiego Teatru zawitają zespoły z USA, Peru i Litwy. Poznajmy je bliżej!

LITWA – GRANDINĖLĖ Z PONIEWIĘŻA

Tautinių šokių ansamblis Grandinėlė, co w dosłownym tłumaczeniu oznacza „zespół tańca ludowego Łańcuszek”, został założony w 1992 roku. Prezentuje folklor z różnych części Litwy. Pochodzi z regionu Aukštota (lit. Aukštaitija) na północy kraju, który jest największym regionem etnograficznym kraju, obok Żmudzi, Suwalszczyzny, Dzūkii i Małej Litwy.

Aukštota wyróżnia się bogactwem dialektów, zwyczajów i architektury ludowej. Zachowały się tam dawne pieśni i archaiczne formy muzyki. W skład kapeli wchodzi takie instrumenty, jak: akordeon, skrzypce, fujarka, bęben, klarnet, piszczałka, kanklė (kokle), birbynė, skrabalai.

Występ rozpocznie się od pieśni „Sunku per kalnelį vandenį nešti” („Trudno nieść wodę przez wzgórza”). Następnie zespół zatańczy gegutėlė (kukułkę) oraz skaisgija. Po tym wystąpieniu Litwini zaśpiewają piosenkę „Skyniau skynimėlį” („Zerwałam

kwiaty”). Będzie też pokaz zabawy tanecznej z pierścieniem i miotłą pt. „Kame žiedas” („Gdzie jest pierścień”). Kolejny taniec to vakaruškos, a potem usłyszymy pieśń „Kai ėjom mes per mišką” („Kiedy szliśmy przez las”). Będą jeszcze tańce šiaučiukas-kriaučiukas oraz dirizablis. Usłyszymy także pieśń „Augin motinėla dukrėlą” („Matka wychowuje córkę”). Na zakończenie planowana jest prezentacja weselnego tańca z szarfami w barwach narodowych, a także polka majowa. Podczas TKB zespół zaprezentuje również pasterskie tradycje zielonoświątkowe z Aukštoty. Zobaczmy też zwyczaje związane z dniem św. Jana, kiedy dziewczęta puszczały wianki na wodę.

PERU – IDENTIDAD PERÚ Z AREQUIPY

Asociación Cultural Identidad Perú Taller de Danza to stowarzyszenie folklorystyczne założone w 1991 roku. Jego misją jest badanie, zachowanie i promowanie różnorodności dziedzictwa kulturowego Peru, pełnego wspomnień o kulturze Indian, cywilizacji Inków i epoce hiszpańskiego kolonializmu. W repertuarze grupy znajdują się prezentacje muzyki, pieśni i tańców z różnych części Peru: wybrzeża (costa), gór (sierra) i z dżungli (selva).

Jednym z najbardziej rozpoznawalnych utworów jest „El cóndor pasa” („Przelatujący kondor”) – ballada wzbudzająca myśli o majestatycznych Andach, która doczekała się wielu wersji coverowych. Marinera, uważana za narodowy taniec Peru, jest także gatunkiem muzycznym. Zespół wykonuje marinere w różnych wersjach, pochodzących z różnych regionów. Wśród pokazów Identidad Perú znajduje się również sceniczna prezentacja kultury z regionu Cusco. Miasto to słynie na świecie jako legendarna stolica imperium Inków, którą było aż do przybycia konkwistadorów w XVI wieku.

Program zespołu obejmuje także koncert muzyki afro-peruwiańskiej, w którym dominują charakterystyczne rytmy. Nie zabraknie pokazu tańców z peruwiańskiej dżungli.

USA – JUBILEE DANCE Z CONCORD

Jubilee American Dance Theatre z Concord w stanie Kalifornia istnieje od 1999 roku. Prezentuje dawne tańce, wywodzące się zarówno z kultury rdzennych mieszkańców Ameryki, jak i europejskich oraz afrykańskich imigrantów. Grupa ma w repertuarze tak zwany clogging, rodzaj stepowania, pochodzący z tradycji irlandzkiej, który dotarł do miejscowości położonych w Appalachach. Hambone, rodem z kultury afroamerykańskiej, polega na grze na różnych częściach własnego ciała jak na instrumencie perkusyjnym. Z tzw. Zachodnim Pograniczem (ang. Western Frontier albo też Old West), określanym w kulturze popularnej jako Dzikie Zachód, związany jest natomiast taniec kwadratowy (square dance).

Zespół pokaże dwa rodzaje kostiumów. Pierwsze, służące do prezentacji XIX-wiecznych tańców, odwzorowują staromodne ubrania – kobiety chodzą w krzynolinach (szeroka spódnica w kształcie dzwonu), a mężczyźni noszą robocze koszule i spodnie z szelkami. Drugie nawiązują do strojów z Dzikiego Zachodu, których elementami są męskie kolorowe koszule z frędzlami oraz odświeżone suknie kobiet.

Zespół zaśpiewa mnóstwo piosenek, m.in. „Money Musk” („Zapach pieniędzy”), „Old Dan Tucker” („Stary Dan Tucker”), „Arkansas Traveler” („Podróżnik z Arkansas”), „Cluck Old Hen” („Gdakająca stara kura”).

Podczas koncertu nie zabraknie także naszego rodzimego folkloru, prezentowanego przez Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej im. Janiny Marcinkowej. Każdy zespół zaprezentuje się w dwóch różnych odsłonach, pokazując piękno folkloru swojego kraju. Będzie kolorowo, energetycznie, po prostu pięknie.

W ramach „Folkloru Świata” zapraszamy również na korowód, który odbędzie się w dzień koncertu o godz. 15:00 ulicami śródmieścia. **Bilety w cenie 55 zł i 65 zł można zakupić w kasie teatru lub na stronie internetowej www.teatr.cieszyn.pl** ■

ORG. / RED. AB



Podróże w literaturze

Relacja z USA



Biblioteka Miejska w Cieszynie zaprasza do wspólnego zwiedzania świata z autorami książek podróżniczych w ramach projektu „Podróże w literaturze – literaci w podróż”.

17 lipca o godz. 17:00 odbędzie się spotkanie pt. „Tajlandia i wakacyjny dylemat: w góry czy nad morze?” z Magdaleną Gumowską i Mariuszem Łapińskim, autorami książek „Jak nie dać się zjeść Australii” i „Zwrotnik dzioborożca”. W czasie tej przepełnionej słońcem prelekcji postaramy się rozwiązać wakacyjny dylemat: w góry czy nad morze? Zanim jednak wyruszymy naprzeciw przygodzie, zajrzemy w najciekawsze zakamarki Bangkoku, a przy okazji przyjrzymy się tradycjom, lokalnej kuchni oraz przedstawicielom miejscowej fauny. Skacząc z wyspy na wyspę i przemierzając górskie szlaki, skupimy się nie tylko na przepięknych widokach, ale również na tym, jak aktywnie można spędzić czas w Tajlandii.

7 sierpnia o godz. 17:00 będzie miała miejsce relacja pt. „Zakochani w świecie”.

Oman: filmowe spotkanie podróżnicze z Joanną Grzymkowską-Podolak i Jarkiem Podolakiem, autorami książek „Zakochani w świecie: Malezja”, „Maroko” i „Indie”. Oman – kraj, o którym niewiele i niewiele wie. Powoli odkrywany, jeszcze poza głównym nurtem turystycznym. Kraj kawy, daktyli i Sindbada Żeglarza. Państwo ekstremalnie przyjaznych i gościnnych ludzi! Spędziliśmy tu kilka tygodni, z ciekawością zaglądając do starych fortów i zamków, kilkusetletnich wiosek i tętniących życiem miast. Nie ominęliśmy pustyni, morza ani przepięknych, schowanych w górach dolin. Mamy nadzieję zabrać Was w podróż, po której również Wy poczujecie, jak niezwykle, pięknym i zaskakującym miejscem jest Oman – ten jedyny na świecie kraj na literę „O”.

Wydarzenie dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury. ♦

BIBLIOTEKA MIEJSKA

Biblioteka Miejska w Cieszynie serdecznie zaprasza na relację z kilku wypraw Ryszarda Stawowego, połączoną z pokazem zdjęć, która ukaże nam Stany Zjednoczone od strony absolutnie zjawiskowej przyrody.

Będzie to podróż po zachodniej części Stanów, która wiedzie przez najpiękniejsze parki narodowe USA, czyli kolorowe pustynie, nieprawdopodobne formacje skalne i góry. Zobaczymy m.in. Wielki Kanion i kolorowe gejzery w Yellowstone, a w parku narodowym Arches unikatowe skalne łuki. Atutem spotkania będą niewątpliwie wspaniałe zdjęcia z podróży, gdyż prelegent od kilkudziesięciu lat pasjonuje się fotografią. Obecnie jest członkiem CTF w Cieszynie.

Pierwsze spotkanie odbędzie się **24 lipca o godz. 17:00**, natomiast na drugą część prelekcji zapraszamy tydzień później, **31 lipca o godz. 17:00**.

Wydarzenie dofinansowano ze środków gminy Cieszyn w ramach zadania: „Działania profilaktyczne i edukacyjne w Bibliotece Miejskiej w Cieszynie”. ♦

BIBLIOTEKA MIEJSKA



fot. R. Stawowy

KULINARNY SZLAK CIESZYŃSKIEGO TRAMWAJU – HOTEL MERCURE

Hotel Mercure przy ul. Motelowej 21 w Cieszynie to miejsce bliższe na co dzień osobom podróżującym.

W swojej restauracji „Kuchnia bez Granic” serwuje danie inspirowane Kulinarным Szlakiem Cieszyńskiego Tramwaju pn.: „Gulasz wołowy na piwnych szynach”.

To esencjonalne danie z kawałkami kruchej wołowiny w połączeniu z cieszyńskim porterem podane z knedlami i duszoną kapustą z pewnością przypadnie do gustu wszystkim smakoszom dań niebanalnych. ♦ AP



PRÉKRAČUJEME HRANICE
PRÉKRAČUJEME HRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



fot. Hotel Mercure



PLENEROWE SEANSE WRACAJĄ NA RYNEK!

Wakacyjne Kadry 2024

Trwają „Wakacyjne Kadry”, czyli projekcje filmowe w plenerze. Przed nami kolejne odstłony kina pod chmurką. Po latach przerwy „Wakacyjne Kadry” wróciły na cieszyński Rynek. Serdecznie zapraszamy!

Poniżej prezentujemy program na całe lato:

■ **12 lipca, g. 21:30** – LOVE, ROSIE (2014, Wielka Brytania/Niemcy, komedia romantyczna, reż. Christian Ditter),
■ **19 lipca, g. 21:30** – MOONFALL (2022, USA/Kanada/Chiny, sci-fi katastroficzny, reż. Ronald Emmerich),
■ **26 lipca, g. 21:30** – WIEK ADALINE (2015, USA/Kanada, melodramat, reż. Lee Toland Krieger),
■ **2 sierpnia, g. 21:00** – FERRARI (2023, USA/Wielka Brytania/Włochy/Chiny, biograficzny/dramat, reż. Michael Mann),



WYDARZENIE W RAMACH PROJEKTU: „CieszyńReanimacja”
ORGANIZATOR ZASTRZEGA SOBIE PRAWO DO ZMIAN W PROGRAMIE

Województwo Śląskie
Urząd Marszałkowski
Cieszyn

Cieszyn

Urząd Miasta Cieszyna

RADIO 90
30 LAT 90

■ **9 sierpnia, g. 21:00** – MAFIA MAMA (2023, Wielka Brytania/Włochy/USA, akcja/komedia kryminalna, reż. Catherine Hardwicke),
■ **16 sierpnia, g. 21:00** – CIVIL WAR (2024, USA/Wielka Brytania, dramat/akcja, reż. Alex Garland),
■ **23 sierpnia, g. 21:00** – WIECZNI ŻYWI (2013, USA, horror/komedia, reż. Jonathan Levine),

■ **30 sierpnia, g. 21:00** – PIES (2022, USA, dramat/komedia, reż. Reid Caroline i Channing Tatum).

Wstęp wolny. W związku z ograniczoną liczbą miejsc (150) do siedzenia, zachęcamy widzów do przynoszenia swoich leżaków lub krzesełek turystycznych. W przypadku niepogody, pokazy filmowe zostaną przeniesione do Domu Narodowego. ♦

COK

Tramvibes, czyli spotkania z muzyką na granicy

Ruszyły „Tramvibes”, czyli letnie piątki na wysokościach. Pod tą tajemniczą nazwą kryją się muzyczne spotkania z DJ-ami na tarasie Transgranicznego Centrum Informacji Turystycznej na granicy, przy Moście Przyjaźni.

W każdy piątek wakacji o godz. 18:00 muzykę na tarasie nad Olzą serwować będą DJ-e. Kolejno zagrają: Omson (**12 lipca**), Bear (**19 lipca**), Lidka Zjankovic (**26 lipca**), Set (**2 sierpnia**), Sergiusz (**9 sierpnia**), Robi Lora (**16 sierpnia**), Mniam Collective (**23 sierpnia**) i Beard Brothers (**30 sierpnia**).



Wstęp na koncerty jest wolny. W przypadku niepogody koncerty zostaną odwołane. Organizatorzy zastrzegają sobie prawo do

zmian w programie. Serdecznie zapraszamy do wspólnej zabawy! ♦

COK

Lato z Muzyką

Tradycyjnie już od pierwszych tygodni lata w cieszyńskim Parku Pokoju ponownie zagościła muzyka na żywo w najlepszym wykonaniu! Koncerty w ramach cyklu „Lato z Muzyką” odbywają się w niedziele, zawsze o godzinie 16:00.

Zaznaczamy, że koncerty są organizowane wyłącznie przy warunkach atmosferycznych sprzyjających delectowaniu się dźwiękami w plenerze. W przypadku deszczu zostaną przeniesione do sali widowiskowej Domu Narodowego.

Oto program koncertów:

- **14 lipca** – Małgorzata Wasiucionek-Potera i Adam Potera,
- **21 lipca** – Zespół MANU,
- **28 lipca** – Sylwester Art Trio,
- **4 sierpnia** – Kozina&Kwaśny Duo,
- **11 sierpnia** – Tobiasz Itner Trio,
- **18 sierpnia** – Marcin Krywult i Ewa Bąk,
- **25 sierpnia** – Trefon&Gmyrek Duo.

Udział w koncertach jest bezpłatny. Koncerty poprowadzą Grażyna Durlow i Roman Matyja, a ich organizatorem są Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” i Cieszyńskie Towarzystwo Muzyczne. Organizatorzy zastrzegają sobie prawo do zmian w programie. ■ **COK**



Neuroróżnorodność jako teoria emancypacyjna

Świetlica Krytyki Politycznej w Cieszynie zaprasza na wykład Ewy Furgal (Fundacja Dziewczyny w Spektrum) pt. "Neuroróżnorodność jako teoria emancypacyjna". Wydarzenie odbędzie się 24 lipca (środa) o godz. 17:30.

Podczas spotkania prowadząca opowie m.in. o społeczno-historycznym tle definiowania autyzmu, o ewolucji w postrzeganiu różnic neurobiologicznych między ludźmi oraz o tym, czym jest neuroróżnorodność.

Działanie realizowane w ramach projektu Cieszyńska Akademia Kobiet im. Doroty Kłuszyńskiej.

Projekt współfinansowany przez Komisję Europejską w ramach Projektu „Building Bridges – Civic Capital in Local Communities”, realizowanego ze środków programu CERV finansowanego ze środków Komisji Europejskiej w ramach programu „Obywatele, Równość, Prawa i Wartości” na lata 2021 – 2027. ■

ŚWIE TLICA KRYTYKI POLITYCZNEJ



Dyskusyjny Klub Propozycji

Koło nr 2 Macierzy Ziemi Cieszyńskiej „Mały Jaworowy” i Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” zapraszają na kolejne spotkanie Dyskusyjnego Klubu Propozycji, które odbędzie się **17 lipca o godz. 17:00.**

Tematem spotkania będzie „Koniec świata i początek wszystkiego”, a prelekcję wygłosi Janina Hławiczka. Wstęp tradycyjnie jest wolny. ■

COK



Spacery Szersznikowskie

Muzeum Śląska Cieszyńskiego zaprasza na cykl letnich spacerów przygotowanych przez pracowników Muzeum oraz zaproszonych gości. Spacerów odbędą się w każdą niedzielę lipca i sierpnia o godz. 11:00, czas trwania – ok. 2 godz., bilet w cenie 10/5 zł do nabycia w kasie Muzeum przed spacerem.

Zbiórka na dziedzińcu Muzeum (jeśli w opisie nie podano inaczej) w każdą niedzielę lipca i sierpnia o godz. 11:00. Program tegorocznej edycji spacerów jest następujący:

■ **14 lipca** – Irena French (Muzeum Śląska Cieszyńskiego), Maciej Dembiniok – Skuta tożsamość – spacer po Cmentarzu Komunalnym (zbiórka przy głównej bramie cmentarza),

■ **21 lipca** – Agnieszka Górecka-Przywara (Muzeum Śląska Cieszyńskiego) – Tańce, muzyka, swawole – śladami cieszyńskich balów,

■ **28 lipca** – Wojciech Świąt (Muzeum Śląska Cieszyńskiego) – Cieszyński Szlak Niepodległości,

■ **4 sierpnia** – Maciej Dembiniok – Spacer szlakiem cieszyńskiego tramwaju,

■ **11 sierpnia** – Roman Wirth (Olza Pro) –



fot. Rafał Soliński

Śladami żywocickich steli... (zbiórka przy Pomniku Tragedii Żywocickiej w Żywocicach),

■ **18 sierpnia** – Irena French (Muzeum Śląska Cieszyńskiego), Stanisław Kawecki (Urząd Miejski w Cieszynie) – Szpital zboru ewangelickiego i jego park – spacer po Szpitalu Śląskim,

■ **25 sierpnia** – Jan Paweł Borowski (Muzeum Śląska Cieszyńskiego) – Była sobie ulica... czyli rzecz o dawnej Głębokiej.

Serdecznie zapraszamy i życzymy udanego zwiedzania miasta z Muzeum Śląska Cieszyńskiego! Tematyka spacerów jest bardzo różnorodna, z całą więc pewnością każdy mieszkaniec i turysta wybierze spacer, który go zainteresuje. ♦

MŚC / RED. AB

Śladem dawnych cieszyńskich rzemieślników

Cech Rzemieślników i Przedsiębiorców w Cieszynie zaprasza na drugi i ostatni spacer "Śladem dawnych cieszyńskich rzemieślników XIX i XX wieku", który odbędzie się 28 lipca o godz. 10:00.

Miejsce zbiórki: Dom Rzemiosła w Cieszynie. Spacer poprowadzi Władysław Michał Żagan, miłośnik Księstwa Cieszyńskiego. Tym razem ruszymy śladem dawnych Cieszyńskich Rzemieślników XIX i XX wieku.

W związku z ograniczoną liczbą miejsc obowiązują zapisy w biurze Cechu pod nr tel. 723 005 008 oraz wejściówki. Kontakt: Cech Rzemieślników i Przed-

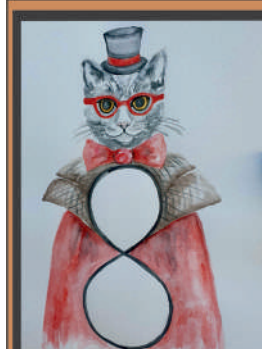
siębiorców w Cieszynie, ul. Głęboka 12, www.cech.cieszyn.pl, e-mail: bip@cech.cieszyn.pl. Więcej informacji dostępnych jest po zeskanowaniu kodu QR, który znajduje się poniżej. ♦

ORG. / RED. AB



WYSTAWA Z CYKLU MAGICZNA WENECJA

Wykręć ósemkę z kotem



Kot Czarodziej? Kot Kotoarystokrata?
Kot Magik? Magia i Kotty?

**galeria
W BRAMIE**

Cieszyn, ul. Przykopa 15, 17
29.06 - 01.09.2024, codziennie 10.00 - 17.00

Kościół Jezusowy w Cieszynie

PARAFIA
EWANGELICKO-AUGSBURSKA

ZAPRASZA NA

07.07|18:00

Krzysztof Urbaniak - organy

21.07|18:00

Piotr Bywalec - organy

Karol Onderko - trąbka

04.08|18:00

Organy Inaczej

Michał Botor - organy

18.08|18:00

Michał Duźniak - organy

Słowo wiążące: Joanna Lazar - Chmielowska

Dyrektor artystyczny: Wojciech Wantulok

VII KONCERTY WYŻSZOBRAMSKIE

Współfinansowane ze środków budżetu:
Województwa Śląskiego, Powiatu Cieszyńskiego i Miasta Cieszyn

Patronat medialny



Województwo
Śląskie



Cieszyn

OX.PL

RADIO 90

MARIUSZ
WIDZIAŁKA

Koncerty Wyższobramskie – **sprostowanie**

W nr 13 Wiadomości Ratuszowych z 28 czerwca omyłkowo podaliśmy nieprawidłową informację na temat Koncertów Wyższobramskich: "Projekt współfinansowany przez Komisję Europejską w ramach

Projektu „Building Bridges – Civic Capital in Local Communities”, realizowanego ze środków programu CERV finansowanego ze środków Komisji Europejskiej w ramach programu „Obywatele, Równość,

Prawa i Wartości” na lata 2021 – 2027.” Organizatorów serdecznie przepraszamy za powstałą niecisłość. ♦

AB

Z wizytą w Dziennym Domu Senior+

4 marca rozpoczął działalność Dzienny Dom „Senior+”, zlokalizowany w Cieszynie przy ulicy Moniuszki 13. Odwiedziliśmy to miejsce po niespełna czterech miesiącach działalności. Jak tam jest? Czy placówka spełnia swoje zadanie? Jak czują się w niej seniorzy? Zapraszamy do lektury.

Dziś pogoda za oknem niepewna. Słońce wychodzi tylko na chwilę, przykrywane co jakiś czas ciemnymi chmurami. Zatem to idealny czas, by przy filiżance kawy lub, jeśli ktoś woli, herbaty – usiąść przy wspólnym stole i zadbać o najbliższe relacje, rozmawiając, śmiejąc się, opowiadając sobie dowcipy, przy okazji tworząc piękne rzeczy, wykonane własnymi rękami. Czasami jest to rysunek... czasami praca w kilka osób polegająca na zdobieniu wybranych elementów, tworzeniu dekoracji czy wypłataniu prawdziwych dzieł sztuki, do których potrzebna jest włóczka, nożyczki i kawałek tektury. Czasami równie cenna jest także dobra rada sąsiada i pomysł.

W domu przy ulicy Moniuszki 13 powstają również piękne wiersze, okraszone kolorowymi obrazami. W doniczkach na parapiecie zakwitają kwiaty, w tle słychać gwar rozmów, choć nawet jeśli komuś zdarzy się „zdrzemnąć” przy nich... to nic.. to też normalne, zwyczajne... każdy czasami musi odpocząć.

• • •

– Na początku myślałam, że się nie przyzwyczaję, bo wcześniej prowadziłam bardzo aktywne życie. Wydawało mi się, że tu będę się nudzić... że raczej nie przywyknę do nowego otoczenia i ludzi, których nawet nie znałam, ale teraz nie wyobrażam sobie, że mogłoby mnie tu nie być... – mówi jedna z uczestniczek, dodając – Tu czas leci naprawdę bardzo szybko, bo tyle jest do zrobienia i co ważne, każdy może realizować swoje pasje tak, jak lubi. Proszę spojrzeć... Ktoś rysuje, ktoś czyta książkę, wypłata wisiorki i bransoletki. Ktoś inny regeneruje siłę, rozmawia, dyskutuje z sąsiadem o poważnych sprawach... A jeszcze ktoś inny cieszy się widokiem panoramy za oknem, bo my tu, proszę panią, mamy najpiękniejszy widok w okolicy. Po czterech miesiącach wspólnego bycia, widać, jak ludzie się zintegrowali. Jak cieszą się każdego ranka na swój widok... I to normalne, że czasami też o coś się posprzecamy. Ważne jest, że nikt się na siebie nie obraża. I po dyskusji i tak później razem się śmiejemy.

Dzienny Dom „Senior+” to ponad 151 m², na które składają się między innymi pomieszczenie pełniące funkcję sali spotkań i jadalni, połączone z aneksem kuchennym, pomieszczenie do utrzymania i zwiększania aktywności ruchowej, szatnia, biuro oraz 2 łazienki dostępne dla osób ze szczególnymi potrzebami, każda wyposażona w prysznic, umywalkę i toaletę, uchwyty i krzeselka prysznicowe, z odpowiednim miejscem manewrowym dla wózków inwalidzkich. Wszystkie pomieszczenia zlokalizowane są na parterze i są przystosowane do potrzeb oraz możliwości osób niepełnosprawnych.

„Senior+” zapewnia 8-godzinną ofertę usług od poniedziałku do piątku. Podstawowy zakres świadczeń obejmuje między innymi: 3 posiłki – w tym jeden gorący, zajęcia edukacyjne, wyjścia do kina, teatru, ale również na organizowane wydarzenia i spotkania z ciekawymi ludźmi. Wśród świadczonych usług nie brakuje również aktywności ruchowej i sportowo-rekreacyjnej. Istotną częścią oferty są również spotkania integracyjne i międzypokoleniowe, a także zajęcia z terapeutą zajęciowym, w tym kulinarne, artystyczne, wokalne-muzyczne. Program dostosowywany jest do potrzeb uczestników.

Dzienny Dom „Senior+” to miejsce dla 15 osób. **Obecnie Dom dysponuje jeszcze trzema wolnymi miejscami.** Przypomnijmy – powstał on dla mieszkańców Cieszyna, nieaktywnych zawodowo, którzy ukończyli 60 rok życia, w szczególności samotnych, a także wymagających wsparcia w organizowaniu i aktywnym spędzaniu czasu wolnego.

Dzienny Dom „Senior +” funkcjonuje w dni robocze w godzinach od 7:00 do 16:00, z wyłączeniem dni wolnych od pracy. Osoby zainteresowane uczestnictwem proszone są o kontakt z pracownikami Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Cieszynie: ■ bezpośredni w siedzibie Ośrodka przy ul. Skrajnej 5 (parter budynku, pokój nr 6 lub pokój nr 12) lub ■ telefoniczny pod numerem telefonu 33 479 49 24, 33 479 49 15.

Procedura naboru do Dziennego Domu „Senior+” odbywa się na podstawie ustawy o pomocy społecznej. O przyjęciu do Dziennego Domu „Senior+” decyduje kolejność zgłoszeń. Przypomnijmy – Dzienny Dom „Senior+” utworzony został w ramach programu wieloletniego „Senior+” na lata 2021-2025, dzięki dofinansowaniu zadania ze środków budżetu państwa. ♦ BSK



fot. BSK

Rodzinny konkurs pt. „Czynię dobro”

W czerwcu tego roku nauczycielki z Przedszkola Integracyjnego nr 2 w Cieszynie, Joanna Szczurek i Agnieszka Gazurek, zorganizowały rodzinny konkurs pt. „Czynię dobro”. Zadaniem rodzin było stworzenie wspólnie z dzieckiem pracy w dowolnie wybranej technice plastycznej.

Celem konkursu było rozwijanie inwencji twórczej, kreatywności, kształtowanie postawy otwartości w wypowiedzi plastycznej, ale przede wszystkim integrowanie środowiska przedszkolnego i rodzinnego ze środowiskiem lokalnym. Podczas pikniku rodzinnego, zorganizowanego 13 czerwca 2024 roku, rodzice mieli okazję oglądać wykonane prace na wystawie zaaranżowanej w ogrodzie zimowym naszego przedszkola. Tego dnia również odbyło się rozstrzygnięcie konkursu oraz wyłonienie nagrody publiczności. Wszystkie prace zostały nagrodzone. Serdeczne podziękowania dla Centrum Usług Wspólnych za wsparcie finansowe oraz firmie Canea za nagrody rzeczowe.

Wykonane prace wręczone zostały pensjonariuszom zaprzyjaźnionego Domu Spokojnej Starości przy ul. Mickiewicza w Cieszynie jako dowód sympatii i życzliwości. 24 czerwca 2024 roku dzieci z grup: Motylki i Koniki Polne udały się z wizytą do seniorów, zaprezentowały krótki program artystyczny, sprawiając tym samym ogromną przyjemność wdzięcznej publiczności. Na twarzach seniorów widać było uśmiech, wzruszenie i radość z obcowania z przedszkolakami.

– Dzieci z naszego przedszkola wiedzą, jak ważna jest troska, pamięć o ludziach



fot. mat. pras.

starszych, samotnych i chorych. Jako przedszkole integracyjne dbamy o kształtowanie w dzieciach postaw prospołecznych, szczególnie uwrażliwiając na potrzeby drugiego człowieka. Uczymy szacunku, życzliwości, a także dajemy możliwość poznania społeczności, z którą być może na co dzień dzieci nie mają styczności. Wychowujemy je na świadomych, tolerancyjnych ludzi i zachęcamy do tego, aby nie przechodziły obojętnie obok osoby starszej. Dla nas integracja to nie tylko stwarzanie takich samych warunków do wszechstronnego

rozwoju wszystkim dzieciom, ale także łączenie różnych środowisk, w tym naszych wychowanków i seniorów. Takie spotkania to nie tylko korzyść dla osób starszych, ale także ogrom pozytywnych doświadczeń dla dzieci i nauczycieli. Będziemy pielęgnować w przedszkolakach te wartości i z pewnością jeszcze nieraz odwiedzimy Dom Spokojnej Starości. ♦

JOANNA SZCZUREK
AGNIESZKA GAZUREK



fot. mat. pras.

Trzydzieści pytań na trzydziestolecie Książnicy Cieszyńskiej

Czy wiecie, że:

■ Książnica Cieszyńska powstała w 1994 r., ale najstarsza wchodząca w skład jej zbiorów biblioteka – księgozbiór ks. Leopolda Jana Szersznika – została oddana do użytku mieszkańcom Cieszyna już w 1801 r., stając się pierwszą biblioteką publiczną na całym historycznym obszarze Górnego Śląska?

■ Zbiory Książnicy Cieszyńskiej obejmują łącznie 235 000 jednostek, w tym prawie 18 000 woluminów starych druków oraz 18 000 rękopisów?

■ W ciągu 30 lat zbiory Książnicy Cieszyńskiej powiększyły się, w większości w drodze darów, o prawie 46 000 jednostek, w tym wiele unikalnych druków i rękopisów?

■ Zbiory Książnicy w znaczącym stopniu wzbogaciły się także dzięki zakupom dokonywanym ze środków specjalnie w tym celu powołanej w 2003 r. prywatnej Donacji im. Zbigniewa Michejdy?

■ W roku powstania Książnicy Cieszyńskiej jej zbiory rozproszone były w sześciu lokalach zastępczych, z których tylko jeden zapewniał zabytkowym zbiorom bibliotecznym elementarną ochronę?

■ Aktualna siedziba Książnicy Cieszyńskiej, oddana do użytku w dwóch etapach w 1999 i 2000 r. i dostosowana do potrzeb

biblioteki, obejmuje siedem kondygnacji, a jej powierzchnia przekracza 3000 m²?

■ Na sześć lat przed powołaniem Książnicy Cieszyńskiej wchodzące obecnie w jej skład zbiory dotknęła katastrofa, w wyniku której około 1 000 starych druków ucierpiało w wyniku zalania wodą z pękniętego kaloryfera?

■ Książnica Cieszyńska była pierwszą publiczną instytucją na Górnym Śląsku posiadającą własne, w pełni profesjonalne pracownie konserwatorskie, wyposażone m.in. w komorę próżniową i maszynę do uzupełniania ubytków masą papierową?

■ Do chwili obecnej pracownia Książnicy Cieszyńskiej kompleksowej konserwacji poddała 1 000 druków i rękopisów, konserwacji zachowawczej 2 010 jednostek, a konserwacji masowej 60 000 kart?

■ W swój pierwszy – sfinansowany ze środków zewnętrznych – komputer oraz program biblioteczny MAK Książnica Cieszyńska wyposażona została już w pierwszym roku swojego istnienia?

■ Inicjując w połowie lat dziewięćdziesiątych proces kompleksowego opracowania posiadanych i nabywanych zbiorów, Książnica jako jedna z pierwszych bibliotek w Polsce zastosowała – autorsko przez siebie zaadaptowany – program komputerowy MAK do katalogowania wszystkich kategorii zbiorów, nie tylko książek i czasopism, ale także zbiorów specjalnych – starych druków, rękopisów, ikonografii i kartografii?

■ Obecnie katalogowe bazy danych Książnicy Cieszyńskiej obejmują niemal 140 000 rekordów, rejestrując m.in. wszystkie będące w posiadaniu biblioteki stare druki?

■ Podczas opracowywania zdołano zidentyfikować w zbiorach Książnicy Cieszyńskiej unikatowe w skali ogólnopolskiej druki, m.in.: Biblię Wrześniową (1522), Mszał Wrocławski (1505), Nowy Testament z drzeworytami Lucasa Cranacha Starszego (1516), Ajendę Ewangelicką (1668), egzemplarz Konstytucji 3 maja z okresu jej obowiązywania i wiele innych?

■ Już w 1997 r. Książnica Cieszyńska, jako pierwsza miejska instytucja w Cieszynie, uruchomiła własną witrynę internetową, a w 1999 r. udostępniła online katalogowe i bibliograficzne bazy danych?

■ Książnica Cieszyńska należy do pionierów automatyzacji prac bibliograficznych w Polsce, a swój dorobek w tym zakresie zaprezentowała już w 1998 r. podczas ogólnopolskiej konferencji na temat bibliografii regionalnych?

■ W 2004 r. Książnica Cieszyńska opracowała i udostępniła w sieci unikalny „Elektroniczny słownik biograficzny Śląska Cieszyńskiego” – pełnotekstową bazę danych zawierającą biogramy osób działających na Śląsku Cieszyńskim, bądź też wywodzących się z tego obszaru, zawierającą obecnie już niemal 10 000 rekordów?

■ Książnica Cieszyńska należy do bibliotek, które inicjowały w Polsce program digitalizacji zbiorów, tworząc i udostępniając już w 2003 r. „Cieszyńską Bibliotekę Wirtualną” (w 2009 r. włączoną w strukturę Śląskiej Biblioteki Cyfrowej)?

■ Do chwili obecnej Książnica Cieszyńska zdołała zdigitalizować i – za pośrednictwem swojego profilu w Śląskiej Bibliotece Cyfrowej – udostępnić online cały znajdujący się w jej posiadaniu zasób druków wartych i ciągłych wydanych na Śląsku Cieszyńskim do 1939 r., a także kolekcje rękopisów z biblioteki ks. Leopolda Jana Szersznika, archiwum własne Tadeusza Regera, znaczną część zespołu Archiwaliów Polskiego Towarzystwa Ludoznawczego oraz kluczowe wydawnictwa regionalne z okresu powojennego?

■ Zasób cyfrowy udostępniany przez Książnicę Cieszyńską online obejmuje kopie ponad 1 120 000 stron, składając się na 18 000 publikacji cyfrowych, a publikacje te zostały przez czytelników wyświetlone ponad 4 000 000 razy?

■ Książnica zorganizowała lub współorganizowała kilkanaście konferencji naukowych, w zdecydowanej większości o zasięgu międzynarodowym z dziedziny



historii, kultury piśmienniczej, bibliotekoznawstwa?

■ Staraniem Książnicy Cieszyńskiej wydanych zostało 45 publikacji?

■ Dla dzieci i młodzieży Książnica Cieszyńska przeprowadziła w swojej siedzibie około 1 800 lekcji i warsztatów?

■ We własnej galerii Książnica Cieszyńska przygotowała i udostępniła 122 wystawy?

■ Książnica Cieszyńska znalazła się w prestiżowym gronie ośmiu bibliotek reprezentujących polskie bibliotekarstwo podczas odbywających się w 2000 r. 52 Międzynarodowych Targów Książki we Frankfurcie, których gościem honorowym była Polska?

■ Tylko w ciągu minionej dekady pracownicy Książnicy Cieszyńskiej przygotowali i zrealizowali 94 pokazy z cyklu „Cymelia i osobliwości ze zbiorów Książnicy Cieszyńskiej”?

■ Książnica Cieszyńska zrealizowała kilkadziesiąt twardych i miękkich projektów z zakresie infrastruktury, ochrony i konserwacji zbiorów, digitalizacji, dokumentacji i badań, edytorstwa, edukacji i popularyzacji, finansowanych lub współfinansowanych ze środków zewnętrznych na podstawie złożonych przez Książnicę wniosków?

■ Znaczącą część projektów finansowana jest bez udziału środków pochodzących z budżetu miasta, ponieważ Książnica stara się wносить wkład własny w postaci rzeczowej?

■ W latach 2007-2010 Książnica, stojąc na czele konsorcjum złożonego z pięciu cieszyńskich instytucji archiwalnych i bibliotecznych, zrealizowała swój największy dotychczas projekt o łącznej wartości ponad 2 000 000 Euro, finansowany ze środków Europejskiego Obszaru Gospodarczego, w rezultacie którego zdołano – między innymi – wydobyć z wieloletniej zapaści, zabezpieczyć, poddać zabiegom

konserwatorskim i włączyć do obiegu naukowego zbiory Archiwum i Biblioteki OO. Bonifratrów w Cieszynie oraz Biblioteki i Archiwum im. Tschammera przy Parafii Ewangelicko-Augsburskiej w Cieszynie, tworząc zarazem warunki do powstania cieszyńskiego Muzeum Protestantyzmu?

■ Książnicę Cieszyńską od początku jej istnienia wspiera Rada Programowa, w skład której obok uznanych autorytetów w dziedzinie bibliologii, bibliotekoznawstwa i dziedzin pokrewnych wchodzi reprezentanci lokalnych instytucji i organizacji naukowych i kulturalnych?

■ W Książnicy zatrudnionych jest: ośmiu bibliotekarzy, trzy konserwatorki książek, jedna sprzątaczką, jedna księgowa, dwie pracownice na jednym etacie administracyjnym oraz dyrektor?

Podobnych pytań dotyczących działań i dorobku Książnicy Cieszyńskiej w ostatnich trzech dekadach sformułować można byłoby oczywiście znacznie więcej. Ufamy jednak, że już te postawione wyżej zachęca Państwa do złożenia wizyty w Książnicy i odwiedzenia otwartej 24 maja wystawy „Nasz drogi i święty skarb» 30-lecie Książnicy Cieszyńskiej”, która w sposób kompleksowy prezentuje napawającą dumą, ale i obfitującą w tragiczne momenty historii jej zbiorów, okoliczności powołania Książnicy, jej trudny start, proces budowy jej siedziby, a przede wszystkim dorobek we wszystkich sferach jej aktywności, począwszy od ochrony konserwacji zbiorów, ich digitalizacji, poprzez opracowanie, budowę warsztatu do badań regionalnych, aż po działalność naukowo-badawczą, edukacyjną i popularyzacyjną. Na ekspozycji zobaczyć można nigdy wcześniej nieudostępniane dokumenty, fotografie i technalia obrazujące przeszłość Książnicy, ale także sporo unikalnych druków i rękopisów, które

NASZ DROGI I ŚWIĘTY SKARB 30-lecie Książnicy Cieszyńskiej

1994



2024

Wystawa czynna

od 24 maja do 31 października 2024 r.
od wtorku do piątku
w godz. 8.00-18.00
oraz w soboty w godz. 9.00-15.00

Galeria Książnicy Cieszyńskiej, ul. Mennicza 46, 43-400 Cieszyn. <https://kc-cieszyn.pl/>



do zbiorów biblioteki udało się pozyskać w ostatnich trzech dekadach.

Wystawa pozostaje otwarta wprawdzie do końca października, ale w siedzibie biblioteki trwają nadal prace modernizacyjne i remontowe, niebawem więc okazać się może, iż ekspozycja stanie się na dłuższy czas niedostępna, tym gorzej więc już teraz zachęcamy Państwa do wizyty w naszej galerii. Wstęp wolny, bez biletów. Dla grup zorganizowanych powyżej pięciu osób – oprowadzanie gratis. Zapraszamy! ♦

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA



Wernisaż wystawy "Nasz drogi i święty skarb" – 24 maja 2024 r., fot. KC

Podsumowanie Rowerowej Stolicy Polski

W dniach od 1 do 30 czerwca 2024 roku Cieszyn brał udział w rywalizacji gmin w ramach Rowerowej Stolicy Polski. Łącznie wystartowało 96 gmin i 53 miasta, a ponad 70 tys. osób wykręciło ponad 14 mln kilometrów. Ponad 100 osób wykręciło dla naszego miasta 32 740,82 km, co dało łącznie 989,54 pkt (56 miejsce w rywalizacji gmin).

4 lipca w Teatrze Kameralnym w Bydgoszczy odbyła się oficjalna konferencja podsumowująca rywalizację. Podczas niej ogłoszono pobicie rekordu Polski w przejechanych kilometrach w ciągu 30 dni. Dokonali tego ultrakolarze Krzysztof Fechner oraz Jakub Kwiatkowski, którzy każdego dnia czerwca pokonywali

ok. 300 km, co łącznie dało ponad 10 000 km. Wręczono także nagrody dla najlepszych gmin, miast i uczestników.

Wśród miast w kategorii open po raz kolejny zwyciężyła Biała Podlaska, która wyprzedziła Puławę i Gniezno. W kategorii open wśród gmin bezkonkurencyjny okazał się Otyń, a miejsca na podium zajęły również Świąkatowo i Łysomice.

A kto wykręcił najwięcej kilometrów dla Cieszyna?

W kategorii mężczyzn bezkonkurencyjny okazał się Daniel Pipień, który przejechał 2 400,01 km. Na drugim miejscu podium uplasował się Marcin Kluz (1 813,49 km), a na trzecim miejscu Remigiusz Ciupek (1 573,02 km). Wśród pań najwięcej kilometrów przejechała Anna Borowska (1 272,09 km). Na drugim miejscu uplasowała się Ania Gańczarczyk (711,90 km) a na trzecim – Agnieszka Rygiel (565,03 km).

Dla najlepszych kolarzy Miasto Cieszyna przygotowało specjalne statuetki oraz i karty podarunkowe o następującej wartości:

■ I miejsce – 300,00 zł,

■ II miejsce – 200,00 zł,

■ III miejsce – 100,00 zł.

Serdecznie gratulujemy i dziękujemy wszystkim, którzy włączyli się w tę akcję promując zdrowy styl życia i kręcili kilometry dla Cieszyna! Już teraz zapraszamy na kolejną edycję, która odbędzie się w 2025 roku. ■

WS



fort. Robert Sawicki

IX Otwarte Mistrzostwa Śląska w Siatkówce Piłkowej

Wydział Sportu Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Szkolne Schronisko Młodzieżowe w Cieszynie i Śląski Związek Piłki Siatkowej zapraszają na Cieszyńskie Turnieje Siatkówki Piłkowej w ramach cyklu pn. „IX Otwarte Mistrzostwa Śląska w Siatkówce Piłkowej”.

Turnieje kobiet i mikstów odbędą się odpowiednio 13 i 14 lipca 2024 r. na boiskach do siatkówki plażowej usytuowanych na terenie Kąpieliska Miejskiego w Cieszynie przy al. Jana Łyska 23. Zgłoszenia do turniejów odbywają się poprzez system <https://beach.szps.pl/> do godziny 18:00 w piątek 12 lipca 2024 r. Dokonanie zgłoszenia do turnieju możliwe jest także w biurze zawodów w godzinach 8:00-9:00 w dniu rozgrywanego turnieju (w miarę wolnych miejsc). Każdemu z uczestników turnieju zapewniony zostanie ciepły posiłek, woda mineralna niegazowana i upominki.

Dla najlepszych trzech par w każdym turnieju organizator zapewnia medale, trofea sportowe oraz nagrody rzeczowe, a dla czterech najlepszych par także karty podarunkowe, których wartość w każdym z turniejów rozkłada się następująco:

■ I miejsce – 600,00 zł,

■ II miejsce – 450,00 zł,

■ III miejsce – 300,00 zł,

■ IV miejsce – 150,00 zł.

Łączna pula nagród w postaci kart podarunkowych wynosi 3 000,00 zł.

Cieszyńskie Turnieje Siatkówki Piłkowej już od wielu lat są ważnym punktem na mapie rozgrywek prowadzonych przez Śląski Związek Piłki Siatkowej. Co roku zbierają także pozytywne recenzje od samych zawodników jak i sędziów SZPS. Serdecznie zapraszamy do udziału! ■

WS



Bezpieczeństwo na obszarach wodnych

W związku ze zbliżającym się okresem letnim, a także na podstawie ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych oraz rozporządzeniem Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 6 marca 2012 r. w sprawie sposobu oznakowania i zabezpieczania obszarów wodnych oraz wzorów znaków zakazu, nakazu oraz znaków informacyjnych i flag, przypominamy o zasadach bezpieczeństwa nad wodą.

Osoby przebywające na obszarach wodnych zobowiązane są do zachowania bezpieczeństwa w celu ochrony życia i zdrowia własnego oraz innych osób, a w szczególności:

- 1) zapoznania się z zasadami korzystania z danego terenu, obiektu lub urządzenia i ich przestrzegania;
- 2) stosowania się do znaków nakazu i zakazu umieszczanych przez służby uprawnione do wykonywania ratownictwa wodnego;
- 3) zapoznania się i dostosowania swoich planów aktywności do umiejętności oraz aktualnych warunków atmosferycznych;
- 4) korzystania ze sprzętu odpowiedniego do rodzaju podejmowanej aktywności, sprawnego technicznie i zgodnie z jego przeznaczeniem i zasadami użycia;
- 5) bezzwłocznego powiadomienia odpowiednich służb ratowniczych lub podmiotów uprawnionych do wykonywania ratownictwa wodnego o zaistniałym wypadku lub zaginięciu osoby oraz o innych zdarzeniach nadzwyczajnych mogących mieć wpływ na bezpieczeństwo osób.

Oznaczenia kolorów flag:

- 1) flaga biała – kąpiel dozwolona;
- 2) flaga czerwona – **zakaz kąpieli**.

Flagę czerwoną wywiesza się w przypadku, gdy co najmniej:

- 1) temperatura wody wynosi poniżej 14°C;
- 2) widoczność jest ograniczona do 50 m;
- 3) szybkość wiatru przekracza 5 stopni w skali Beauforta;
- 4) występuje fala powyżej 70 cm, z pojawiającymi się pienistymi białymi grzywami;
- 5) występują silne prądy wsteczne;
- 6) trwa akcja ratownicza;
- 7) prędkość nurtu wody przekracza 1 m/s;
- 8) występuje chemiczne lub biologiczne skażenie wody;
- 9) występują wyładowania atmosferyczne.

Brak flag oznacza brak dyżuru ratowniczego!

Zachowaj ostrożność nad wodą!

- Kąp się tylko w miejscach oznakowanych.
- Przestrzegaj zasad i zapoznaj się z regulaminem kąpieliska.
- Nigdy nie pływaj po spożyciu alkoholu.
- Nie przeceniaj swoich umiejętności pływackich.
- Nie skacz do wody w miejscach nieznanach.
- Jeśli zauważysz, że ktoś tonie – natychmiast wezwij pomoc.

Ponadto przypominamy, że Beskidzkie Wodne Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe w Bielsku-Białej uruchomiło numer ratunkowy nad wodą **604 900 300**. Numer ten

jest przeznaczony dla osób potrzebujących pomocy na obszarach wodnych miasta Bielska-Białej oraz powiatów: bielskiego, cieszyńskiego i żywieckiego.

TELEFON ALARMOWY: 112
POGOTOWIE RATUNKOWE: 999
STRAŻ POŻARNA: 998
POLICJA: 997
STRAŻ MIEJSKA: 986
WOPR: 601 100 100

WZYWANIE POMOCY:

Telefonując na numer ratunkowy, przekazujemy dyspozytorowi następujące informacje (ważna kolejność):

- 1) Miejsce zdarzenia (dokładny adres, a w razie braku adresu – charakterystyczne punkty terenu).
- 2) Powód wezwania.
- 3) Ilość poszkodowanych.
- 4) Podstawowe dane o każdym poszkodowanym (osoba dorosła/dziecko, kobieta/mężczyzna).
- 5) Stan każdego poszkodowanego (przytomny/nieprzytomny, oddech/brak oddechu, tętno/brak tętna, ewentualne rany, inne ważne objawy).
- 6) Dane wzywającego (imię, nazwisko, numer telefonu).

NIGDY NIE KOŃCZYMY ROZMOWY JAKO PIERWSI! ◆ **BBZK**

EcoHarmonogram

Masz dobre, ale niepotrzebne rzeczy? Możesz je oddać w łatwy sposób z użyciem aplikacji na telefon EcoHarmonogram.

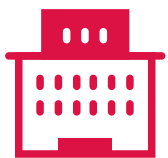
Aplikacja EcoHarmonogram to darmowa aplikacja na telefon, która od stycznia 2024 roku została wzbogacona o moduł, który pozwala na bezpłatne publikowanie ogłoszeń o przedmiotach, które mieszkańcy chcieliby oddać lub wymienić.

Aplikacja na telefon, która funkcjonuje od lat w Cieszynie, umożliwia mieszkańcom Cieszyna łatwy dostęp do harmonogramu wywozu odpadów komunalnych oraz dostarcza informacji między innymi o terminach płatności i sposobie segregacji odpadów. Pozwala również na ustawienie przypomnień o terminach wywozu odpadów z twojego domu.

Aplikacja EcoHarmonogram jest dostępna:

- 1) do ściągnięcia na urządzenia mobilne w sklepach:
 - AppStore (dla systemu IOS)
 - Google Play (dla systemu Android)
- 2) na stronie internetowej Urzędu Miejskiego w Cieszynie. ◆

OŚR



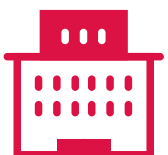
ZAKŁAD BUDYNKÓW MIEJSKICH W CIESZYNIE SPÓŁKA Z O. O. PRZEZNACZA DO NAJMU NASTĘPUJĄCE LOKALE UŻYTKOWE:

- ◆ 1. położony na parterze budynku nr 19 przy ul. Bobreckiej w Cieszynie o łącznej powierzchni użytkowej 45.50 m²,
- ◆ 2. położony na parterze budynku nr 32 przy ul. Głębokiej (wejście do lokalu przez korytarz budynku) w Cieszynie o łącznej powierzchni użytkowej 13.99 m²,
- ◆ 3. położony na parterze budynku nr 57 przy ul. Głębokiej w Cieszynie o łącznej powierzchni użytkowej 69.85 m²,
- ◆ 4. położony na parterze budynku nr 21 przy ul. Nowe Miasto (wejście do lokalu przez korytarz budynku) w Cieszynie o łącznej powierzchni użytkowej 17.54 m²,
- ◆ 5. położony na I piętrze budynku nr 6 przy Rynku w Cieszynie o łącznej powierzchni użytkowej 29.20 m²,

w drodze przetargów pisemnych – konkursy ofert, nieograniczone do prowadzenia w lokalach dowolnych działalności gospodarczych.

Pełne treści ogłoszeń zostały podane do wiadomości poprzez umieszczenie na stronie internetowej Zakładu Budynków Miejskich w Cieszynie Spółka z o. o. www.bip.um.cieszyn.pl = zakładka Jednostki Organizacyjnej = katalog Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Sp. z o. o.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Dziale Lokalowym ZBM, tel. 33 852 37 52.

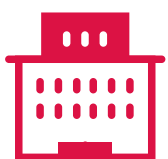


NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONE DO ZBYCIA

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że przeznaczono do zbycia, w trybie bezprzetargowym na rzecz aktualnego najemcy:

- ◆ lokal mieszkalny nr 5 położony w budynku przy ul. Głębokiej 57 w Cieszynie wraz z udziałem do gruntu działki i części wspólnych budynku w 10505/115013 części.

Wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej UM w Cieszynie (bip.um.cieszyn.pl) na okres 21 dni, tj. od dnia 3 lipca 2024 r. do dnia 24 lipca 2024 r.

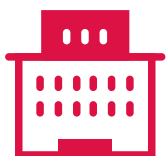


NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONE DO ZBYCIA

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że przeznaczono do zbycia, w trybie bezprzetargowym na rzecz aktualnego najemcy:

- ◆ lokal mieszkalny nr 7 położony w budynku przy ul. Frysztańskiej 5 w Cieszynie wraz z udziałem do gruntu działki i części wspólnych budynku w 4503/44135 części.

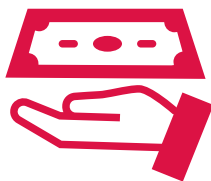
Wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej UM w Cieszynie (bip.um.cieszyn.pl) na okres 21 dni, tj. od dnia 26 czerwca 2024 r. do dnia 17 lipca 2024 r.



NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONE DO ZBYCIA

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że przeznaczono do zbycia, w trybie przetargu nieograniczonego, spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego nr 5 znajdującego się w budynku nr 14 przy ul. Szymanowskiego położonym na działce nr 78 obr. 30 o pow. 0,6700 ha, objętej KW nr BB1C/00082835/8 Sądu Rejonowego w Cieszynie.

Wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej UM w Cieszynie (bip.um.cieszyn.pl) na okres 21 dni, tj. od dnia 26 czerwca 2024 r. do dnia 17 lipca 2024 r.



UWAGA, MIESZKAŃCY! PODAJEMY TERMINY PŁATNOŚCI OBOWIĄZUJĄCE W ROKU 2024:

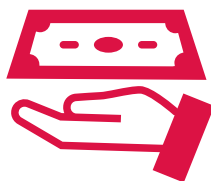
- ◆ **Podatek rolny i od nieruchomości:** I rata – 15 marca, II rata – 15 maja, III rata – 15 września, IV rata – 15 listopada.
- ◆ **Opłata za gospodarowanie odpadami komunalnymi:** I rata – 15 kwietnia, II rata – 15 lipca, III rata – 15 października, IV rata – 15 stycznia.
- ◆ **Podatek od środków transportowych:** I rata – 15 lutego, II rata – 15 września.
- ◆ **Opłaty od posiadania psa, za wieczyste użytkowanie, za dzierżawę roczną:** 31 marca.

Nr konta – podatki, opłata od psa, opłata skarbową: 94 1020 2313 0000 3002 1123 4970.

Nr konta – użytkowanie wieczyste, dzierżawy, zezwolenia alkoholowe, mandaty straży miejskiej:

24 1020 2313 0000 3602 1122 7206.

Nr konta – opłata za gospodarowanie odpadami: 89 1020 2313 0000 3202 1123 4962.



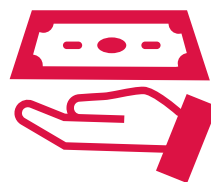
PŁATNOŚĆ ZA II KWARTAŁ 2024 R. OPŁATY ZA GOSPODAROWANIE ODPADAMI KOMUNALNYMI

Upamiętniamy Państwu, że **15.07.2024 r.** upływa termin płatności opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi **za II kwartał 2024 r.**

Wpłaty można dokonać w następujący sposób:

- ◆ na indywidualny rachunek bankowy przeznaczony wyłącznie do opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi,
- ◆ na konto ogólne Urzędu Miejskiego w Cieszynie zamieszczone w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej Cieszyna,
- ◆ w kasie podatkowej Urzędu Miejskiego w Cieszynie na ul. Srebrnej 2 w godzinach: poniedziałek 14:00 – 16:00; wtorek – czwartek 8:00 – 10:00; piątek – kasa nieczynna,
- ◆ w banku PKO BP ul. Korfańtego 23 Cieszyn bez dodatkowych opłat.

Informacja nie dotyczy mieszkańców płacących w czynszu opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi, za których należność jest regulowana przez Spółdzielnie Mieszkaniowe oraz Wspólnoty. Dodatkowe informacje można uzyskać pod numerem telefonu 33 4794 297.



SKŁADANIE WNIOSKÓW DO PROJEKTU BUDŻETU NA 2025 ROK

W związku z rozpoczęciem prac związanych z opracowaniem projektu budżetu na 2025 rok zapraszamy do czynnego udziału radnych oraz jednostki organizacyjne Gminy w tworzeniu projektu budżetu.

Organizacje społeczne, polityczne oraz mieszkańcy Gminy mogą składać wnioski do 31 sierpnia 2024 roku.

Podmioty niezaliczone do sektora finansów publicznych, dla których nie mają zastosowania przepisy ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie do 15 października 2024 roku (wnioski składamy na formularzu będącym załącznikiem do Uchwały nr V/29/11 z dnia 27 stycznia 2011 r. Rady Miejskiej Cieszyna).

Informuję, że złożone wnioski stanowią materiały pomocnicze do opracowania projektu budżetu.

Wnioski można składać osobiście w Kancelarii Ogólnej Urzędu Miejskiego, przysyłać elektronicznie na adres **urząd@um.cieszyn.pl** lub listownie na adres: **Urząd Miejski w Cieszynie, ul. Rynek 1, 43-400 Cieszyn.**

KINO "PIAST"

facebook.com/kinocieszyn, tel. 33 852 04 26

●Pełny repertuar kina Piast, mieszczącego się przy ul. Ratuszowej 1, znajduje się na profilu kina na Facebooku: www.facebook.com/kinocieszyn

CINEMA CITY

www.cinema-city.pl

●Pełny repertuar kina Cinema City, mieszczącego się w Galerii Stela przy ul. Korfantego 23, znajduje się na stronie internetowej www.cinema-city.pl

COK

www.domnarodowy.pl, tel. 33 851 07 11

- 12.07, g. 18:00 Tramvibes: Omson (taras Transgranicznego Centrum Informacji Turystycznej)
- 12.07, g. 21:30 Wakacyjne Kadry: Love, Rosie (Rynek)
- 14.07, g. 16:00 Lato z Muzyką: Małgorzata Wasiucionek-Potera i Adam Potera (Park Pokoju)
- 15-19.07 Półkolonie ze sztuką „Sztuka na czasie cz. 2” (Uniwersyteckie Liceum Sztuk Plastycznych)
- 17.07, g. 17:00 Dyskusyjny Klub Propozycji: Janina Hławiczka „Koniec świata i początek wszystkiego”
- 19.07, g. 18:00 Tramvibes: Bear (taras Transgranicznego Centrum Informacji Turystycznej)
- 19.07, g. 21.30 Wakacyjne Kadry: Moonfall (Rynek)
- 21.07, g. 16:00 Lato z Muzyką: Sylwester Art Trio (Park Pokoju)
- 22-26.07 Półkolonie ze sztuką „Zaczarowany kołowrotek” (Uniwersyteckie Liceum Sztuk Plastycznych)
- do 30.09 Cieszyńskie piękno: Hoczki (Centrum Folkloru Śląska Cieszyńskiego)

BIBLIOTEKA MIEJSKA

www.biblioteka.cieszyn.pl, tel. 33 852 07 10

- 17.07, g. 17:00 Tajlandia i wakacyjny dylemat: w góry czy nad morze? Spotkanie z Magdaleną Gumowską i Mariuszem Łapińskim
- 24.07, g. 17:00 Parki Narodowe Zachodniej Ameryki cz. 1 – Ryszard Stawowy

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA

www.kc-cieszyn.pl, tel. 33 851 38 41

●do 31.10 „Nasz drogi i święty skarb. 30 lat Książnicy Cieszyńskiej” (wystawa)

MUZEUM DRUKARSTWA

www.muzeumdrukartwa.pl, tel. 508 200 248

●do 31.07 Secesyjna przygoda z ekslibriem – wystawa

ZAMEK CIESZYN

www.zamekcieszyn.pl, tel. 33 851 08 21

- 13.07, g. 09:00 Spacer z cyklu "ODKRYWAJ CIESZYN / OBJEJUJ TEŚIN 2024" KOLEM OLZY TAM A ZPĚT, Ing. Břetislav Boháč, Klub Českých turistů (zbiórka przy Hotelu Piast)
- 18.07, g. 13:00 Wernisaż wystawy „Śląska Rzecz '23” (wystawa do 15.09)
- 20.07, g. 15:00 Spacer z cyklu "ODKRYWAJ CIESZYN / OBJEJUJ TEŚIN 2024" – Budujemy mosty – spacer przy Olzie, prowadzi Maciej Russek (zbiórka: Transgraniczne Centrum Informacji Turystycznej)
- 22-26.07, g. 9:00-15:00 Mała Pracownia Rzemiosła – warsztaty letnie dla dzieci

MUZEUM ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO

www.muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 32

- Wejścia na ekspozycję: wt, czw g. 10, 11, 12, 13, 14; śr g. 12, 13, 14, 15, 16; pt, sob g. 10, 11, 12, 13, 14, 15; nd g. 10, 12, 14
- 14.07, g. 11:00 Spacery Szersznikowskie: Irena French (MŚC), Maciej Dembiniok – Skuta tożsamość – spacer po Cmentarzu Komunalnym (zbiórka przy bramie głównej cmentarza przy ul. Katowickiej; bilet 10 zł (5 zł) do nabycia w kasie przed spacerem)
- 21.07, g. 11:00 Spacery Szersznikowskie: Agnieszka Górecka-Przywara (MŚC) – Tańce, muzyka, swawole – śladami cieszyńskich balów (zbiórka na dziedzińcu Muzeum; bilet 10 zł (5 zł) do nabycia w kasie przed spacerem)
- do 30.07 Imago Principatus Silesiae Teschinensis. Księstwo Cieszyńskie na mapach z kolekcji Muzeum Śląska Cieszyńskiego (Galeria Czasowa)

GMINNA RADA DZ. POŻ. PUBL.

tel. 33 4794 346, grdpp@um.cieszyn.pl

Kolejne posiedzenie Gminnej Rady Działalności Pożytku Publicznego odbędzie się **08.08 o godz. 10:00** w Urzędzie Miejskim w Cieszynie (sala 126).

SPORT

www.sport.cieszyn.pl, tel. 33 479 43 95

- Każda sobota, g. 9:00 parkrun – biegaj, truchtaj, maszeruj (przed salą sportową al. J. Łyska 21), parkrun.pl/rejestracja
- 13-14.07 IX Otwarte Mistrzostwa Śląska w siatkówce plażowej (Kąpielisko Miejskie)
- 14.07 Z rowerową wizytą u sąsiadów: okolice Bielska-Białej (org. TKK PTTK „Ondraszek”)

INNE

- 14.07, g. 13:30 Przewodnik czeka! Bezplatne zwiedzanie Cieszyna z przewodnikiem PTTK (zbiórka Oranżeria Zamku Cieszyn, przy różowym jelonku)
- 15.07, g. 18:00 Chat čaj – spotkanie językowe (Herbaciarnia Laja)
- 17.07, g. 18:00 Podziel się pasją przy herbacie (Herbaciarnia Laja)
- 21.07, g. 13:30 Przewodnik czeka! Bezplatne zwiedzanie Cieszyna z przewodnikiem PTTK (zbiórka Oranżeria Zamku Cieszyn, przy różowym jelonku)
- 21.07, g. 18:00 VII Koncerty Wyższo-bramskie (Kościół Jezusowy)
- 22.07, g. 18:00 Chat čaj – spotkanie językowe (Herbaciarnia Laja)
- 24.07, g. 18:00 Podziel się pasją przy herbacie (Herbaciarnia Laja)
- do 31.08 "Cieszyn bez ikon" (Foto Galeria Piotr Broda, Głębocka 52)
- MUZEUM 4 PUŁKU STRZELCÓW PODHALAŃSKICH, ul. Frysztacka 2, zwiedzanie po wcześniejszym kontakcie. Krzysztof Neścior, tel. 604 833 667
- IZBA CIESZYŃSKICH MISTRZÓW, warsztat Jerzego Wałgi, ul. Stary Targ 2, tel. 603 219 533



Więcej imprez zawsze na
WWW.CIESZYN.PL



Mydlarnia pod Zamkiem
Cieszyn
Głębocka 52



Galeria Cieszyńska
ul. Głębocka 52

FOTOGALERIA

Cieszyn bez ikon

wystawa Piotra Brody lipiec – sierpień 2024

zaproszenie

WAŻNE INSTYTUCJE / WIADOMOŚCI

◆ Urząd Miejski w Cieszynie

Rynek 1; ul. Kochanowskiego 14
tel. 33 479 42 00, www.cieszyn.pl

◆ Cieszyńskie Centrum Informacji

Rynek 1, tel. 33 479 42 48,
mci@um.cieszyn.pl, api@olza.pl,

◆ Biuro Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego

ul. Kochanowskiego 14, tel. 33 47 94 367-70,
tel. alarmowy: 33 47 94 366, gcr@um.cieszyn.pl.
Po godzinach pracy dyżur pełni Straż Miejska.

◆ Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Skrajna 5, tel. 33 479 49 00,
www.mops.cieszyn.pl

◆ Punkt konsultacyjno-informacyjny dla osób nadużywających środki psychoaktywne oraz dla ich rodzin

ul. Skrajna 5, pok. 4, tel. 33 479 49 31

◆ Zespół Interdyscyplinarny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Punkt Konsultacyjno-Informacyjny

ul. Skrajna 5, pok. 5, tel. 33 479 49 18,
33 479 49 19

◆ Powiatowy Ośrodek Wsparcia Dla Osób Dotkniętych Przemocą w Rodzinie

ul. Mała Łąka 17a, całodobowy telefon:
33 851 29 29

◆ Hospicjum im. Łukasza Ewangelisty

ul. Wąska 2, dyżury: każdy wt.: 15:30-16:30
tel. 33 851 45 14; 797 353 207
www.hospicjumcieszyn.pl

◆ Klub Abstynenta „Familia”

ul. Błogocka 30a, tel. trzeźwości: 33 852 40 00
pon., czw., pt. 16:00–20:00 i wt., śr. 11:00–15:00

◆ Grupa Anonimowych Alkoholików

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 53 54
Grupa "DROMADER" – spotkania w każdą niedzielę o godz. 17:00. Grupa "NOWA PERSPEKTYWA" – spotkania w każdą środę o godz. 19:00

◆ Grupa Anonimowych Narkomanów

ul. Księdza Janusza 3
Grupa "Dobra zmiana" – spotkania w każdą niedzielę o godz. 19:15

◆ Punkt ds. narkomanii

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55

◆ Centrum Profilaktyki Edukacji i Terapii „Kontakt”

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55,
www.byczazem.com

◆ Punkt Interwencji Kryzysowej (Stowarzyszenie PrzystańMy)

ul. Bielska 92, całodobowy tel. 33 500 06 07
wt: 7:00-12:00, śr: 7:00-13:00, pt: 11:00-20:00

◆ Miejski Zarząd Dróg

ul. Liburnia 4, tel. 33 858 28 90,
www.mzd.cieszyn.pl

◆ Pogotowia

Energetyczne: tel. 991, Gazowe: tel. 992,
Ciepłownicze: tel. 993, Wodociągowe: tel. 994,
Ratunkowe: tel. 999, Policja: tel. 997,
Straż Pożarna: tel. 998,
Europejski Numer Alarmowy: tel. 112

◆ Starostwo Powiatowe

ul. Bobrecka 29, Szeroka 13,
tel. 33 477 71 44, www.powiat.cieszyn.pl

◆ Straż Miejska

ul. Limanowskiego 7
tel. 986, 33 857 94 00

◆ Szpital Ślaski

ul. Bielska 4, tel. 33 852 05 11, www.szpitalslaski.pl

◆ Zakład Budynków Miejskich Sp. z o.o.

ul. Liburnia 2a, tel. 33 852 25 60, zbm.cieszyn.pl

◆ Zakład Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o.

ul. Słowicza 59, tel. 33 479 41 00, zgk.cieszyn.pl

◆ Dyżury aptek

Apteka PRIMA, ul. Bobrecka 27 tel. 33 858 27 65



Bezpłatny Informator Urzędu Miejskiego w Cieszynie, ISSN: 1234-1746. Nakład: 4500 szt.

Wydawca: Urząd Miejski w Cieszynie

Rynek 1, 43-400 Cieszyn, tel. 33 479 42 00,
e-mail: wr@um.cieszyn.pl, www.cieszyn.pl

Zespół redakcyjny: Beata Neumann, Anna Żertka-Bednarek, Łukasz Kazimierowicz, Anna Paściak, Barbara Stelmach-Kubaszczuk

Redaktor naczelna: Anna Żertka-Bednarek

Projekt layoutu: MALOF design Agnieszka Krasicka

Druk: KOLUMB Krzysztof Jański, ul. Kaliny 7, 41-506 Chorzów

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania oraz opracowania redakcyjnego tekstów zaakceptowanych do druku.

ADOPTUJ PRZYJACIELA!

"Nasi idealni towarzysze zawsze mają cztery łapy" – to prawda! Opisy i zdjęcia: Fundacja "Lepszy Świat".



Szczeniaczek Wincent ma około 3 miesiące i trafił wraz z rodzeństwem do cieszyńskiego schroniska. Dwóch braci zostało już adoptowanych, a on i czwarty braciszek Rodi zamieszkali w domu tymczasowym. Bardzo szybko uczy się nowych rzeczy, już radzi sobie z chodzeniem po schodach, ładnie spaceruje na smyczy i bardzo się stara wszystko co trzeba zrobić w czasie spaceru. Jeszcze zdarzają się wpadki, ale ma przecież dopiero 3 miesiące. Uwielbia się przytulać, kocha jak opiekunowie biorą go na ręce, mały pieszczoł z niego. Wincent ma już wszystkie szczepienia, jest zaszczepiony, odrobaczony, zdrowy. Czeką wraz z bratem w domu tymczasowym na kogoś, kto go pokocha. Kontakt w sprawie adopcji: Fundacja "Lepszy Świat", tel. 782 717 771.



Nemo jest bardzo energicznym chłopakiem, ogromną przyjemność sprawia mu bieganie po łąkach, czuje się wtedy taki wolny i szczęśliwy. Zawołany bardzo chętnie przybiega i domaga się głaskania. Co do innych psów nie ma problemów, ale jak się wystraszy to obszczeka i idzie dalej bez oglądania się za siebie. Idealny piesek na górskie wycieczki, bo się nie męczy i ładnie chodzi na smyczy. Polecamy pieska dla aktywnej rodziny. Ma około cztery lata, jest zdrowy, zaszczepiony, zaszczepiony i wykastrowany. Obecnie mieszka w schronisku. Aby umówić się na spacer zapoznajemy do kontaktu z Fundacją "Lepszy Świat", tel. 782 717 771 i 669 223 033.

Saga rodu Gollingerów z Cieszyna

Protoplasta cieszyńskiego rodu Gollingerów, Anton, urodził się ok. 1773 roku w Uhercicach na Morawach jako syn młynarza. Był majstrem, mistrzem murarskim i budowniczym, zamieszkał w Inzersdorf, obecnie dzielnicy Wiednia. Wybudował tam co najmniej 4 kamienice i sam został właścicielem domu. Tam też się ożenił i tam przyszedł na świat jego syn, również Anton (1804-1871), któremu zapewnił solidne wykształcenie.



fot. nr 1

Anton Gollinger, syn, nie tylko ukończył Politechnikę w Wiedniu, gdzie studiował w latach 1822-1826, ale także Akademię Sztuk Pięknych w zakresie architektury (1827-1833), zaliczył praktyki we Lwowie (1834), a nawet kurs języka włoskiego i literatury włoskiej na Uniwersytecie Wiedeńskim. Tuż po ukończeniu studiów Anton Gollinger musiał wstąpić w związek małżeński, gdyż 29 kwietnia 1828 roku przyszedł na świat trzeci Anton, o którym niewiele wiadomo. W 1835 roku ojciec został zatrudniony w radzie budowlanej dworu, m.in. we Lwowie i Wiedniu, a później (od ok. 1839 roku) w arcyksiążęcej Komorze Cieszyńskiej jako główny budowniczy. Na terenie księstwa cieszyńskiego był projektantem m.in. hotelu kuracyjnego w Ustroniu.

Za zezwoleniem Kancelarii Dworskiej Anton Gollinger w 1846 roku zawarł związek małżeński z Ernestyną Neumann (1826-?), z Cieszyna, wchodząc w koligację nie tylko z Neumannami zarządzcami Okocimia, ale też cieszyńskimi Pospischilami, z których pochodziła matka Ernestyny. Tą drogą nieco później w ręce Antona Gollingera trafił majątek żony z Galicji. Małżeństwo Gollingerów było nadzwyczaj dobrze sytuowane. W 1870 roku Ernestyna otrzymała paszport na podróż do Niemiec, Szwajcarii, Francji i Anglii, ale wcześniej urodziła trójkę dzieci: dwóch synów i córkę.

Synowie otrzymali staranne wykształcenie. Najpierw ukończyli cieszyńskie szkoły: Alfred (1851-1879) szkołę realną i gimnazjum katolickie, a Józef (1853-1879) Szkołę Główną i gimnazjum. Alfred studiował prawo na Uniwersytecie

Wiedeńskim i został sędzią. Pracował w sądach w Brnie, Frydku, Wiedniu (Josefstadt), Purkersdorf i nad Dunajem w Krems. Josef studiował budownictwo w Wyższej Szkole Technicznej i w Akademii Sztuk Pięknych w Wiedniu. Został architektem w 1878 roku, ale wydaje się, że nie zdążył niczego zbudować, gdyż zmarł w następnym roku. Ich siostra, Ottylia, wyszła za mąż za Albina Prokopa, następcę ojca na urzędzie głównego budowniczego Komory Cieszyńskiej (Anton Gollinger zmarł w 1871 roku, a Albin Prokop zamieszkał w Cieszynie w tym samym roku). Urodziła mu syna, Erwina Antoniego Prokopa (1869-1916), ale osierociła go 4 lata później.

Ich matką Ernestyną Gollinger z domu Neumann życie ciężko doświadczyło. W 1871 roku, po 25 latach małżeństwa, pochowała męża, dwa lata później córkę, a w 1879 roku obu synów, którzy zmarli w odstępie siedmiu miesięcy. Zostały jej

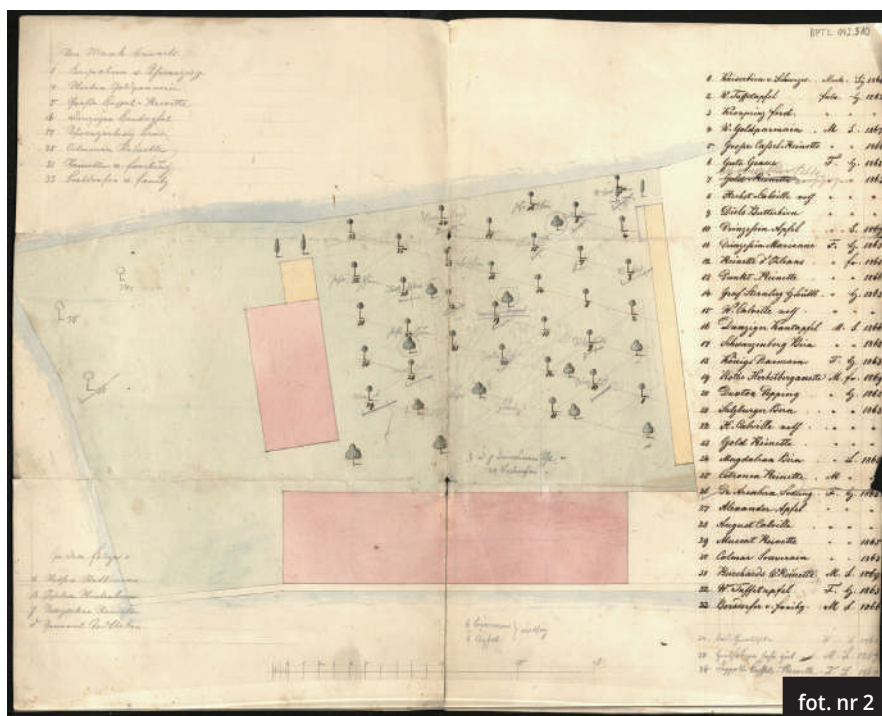
parcele na Frysztackim Przedmieściu, grunt w Pastwiskach i dwa domy z lokatorami, a także piękny sad z drzewami owocowymi, krzewami i winniczką. Jej wnuk, Erwin Antoni Prokop, który został notariuszem, również nie żył zbyt długo i zmarł w tym samym roku co jego ojciec, czyli w 1916, w Górnej Austrii.

Tak zakończyły się dzieje rodu Gollingerów, których losy można prześledzić w Archiwum Polskiego Towarzystwa Ludoznawczego w Książnicy Cieszyńskiej. ♦

RENATA CZYŻ
KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA

Fot. nr 1 – Świadectwo Antona Gollingera z Akademii Sztuk Pięknych w Wiedniu z 22. 08. 1833 r.

Fot. nr 2 – plan parceli z uwzględnieniem drzew rosnących w sadzie owocowym i ich wykazem sporządzonym po 1868 r.



fot. nr 2